

رۆژهه‌لاتی ناوه‌پراست و باشووری کوردستان: بیست سال دواتر¹

د. بورهان یاسین

له کۆنفرانسی ستۆکهۆلم (ده‌بارە‌ی پێشوه‌چوونه‌کانی رۆژهه‌لاتی ناوه‌پراست و کوردستان، رۆژانی 2011/5/22-21) پێشکه‌شکراوه‌.

ناوه‌پۆکی باس

به‌شی یه‌که‌م: لیکۆلینه‌وه

ده‌ستپێک و هه‌ندیک خالی لێوه‌ده‌رچوون

رژیمه‌ سته‌مکاره‌کانی رۆژهه‌لاتی ناوه‌پراست

رۆژهه‌لاتی ناوه‌پراست و ئه‌وروپای رۆژهه‌لات

به‌هاری عه‌ره‌بی

باشووری کوردستان، له‌ کۆیوه، به‌ره‌و کۆی

ده‌سه‌لات، ئۆپۆزیسیۆن، شه‌قام: رووداو و سیناریۆکان

به‌شی دووهم: گفتوگۆ

تییینی: به‌بێ ئاگاداری خاوه‌ن وتار نابێ ئه‌م نووسراوه‌ له‌ هه‌یج جیگایه‌ ب‌لاوبکریته‌وه‌. ده‌قی ئه‌م

نووسراوه‌ به‌ شیوازی پ‌د‌ف له‌ م‌ا‌پ‌ه‌ری خاوه‌ن وتار به‌رچاوده‌که‌وئ:

www.burhanyassin.com

¹ ئه‌م بابته‌ به‌ گۆرانیکاری زۆر که‌مه‌وه، به‌ تاییه‌تی له‌ رووی زمانه‌وانییه‌وه، ئه‌و باسه‌یه‌ که‌ به‌ زاره‌کی پێشکه‌شکراوه‌ و دواتر له‌ ده‌نگه‌وه‌ گواستراوه‌ته‌وه‌ بۆ ئه‌م ده‌قه‌ی به‌رده‌ست.

بهشی به کهم: لیکۆلینه وه

دهستیپیک و ههندیک خالی لیوه ده رچوون

به راستی دکتۆر موعته سه م دستت خوشبئی بۆ باسه کهت، کاریکی جوان بوو. به ههر حال، هه ندی شتت بۆ من وه زحمهت خستن، به لام هه ندی شتیش وه هاسان که وتن. له مه ر وه زحمهت که وتنه که، هیندیک شت هه ن تو باستکردن که هه ولده م دووپاتیان نه که مه وه. له مه ر وه هاسان خستنه که ش، تو ده رگات بۆ من کرده وه که به پشتبه ستن به لایه نی لیکدانه وهی ئابوورییه وه هیندیک پرسگه ل باس بکه م.

دیاره باسه کهی من، تایبه تمه ندییه کی ئاوی نییه که تو بلیی باسیکی سۆسیۆلۆژی یا زانستی سیاسی یا میژوویی یا ئابوورییه، به لکو زیتر روانگه یه کی به رفراوان و فره تایبه تمه ندی (interdisciplinary) هه یه. به مانایه کی تر ئه وه هه موو بو ارانه وه خو ده گری.

له پرووی جوگرافیییه وه ههر ئه وه جوگرافیییه ی که کاک موعته سه م باسی کرد باشه وه گونجاوه چه مکی رۆژه لاتی ناوه رپاست و باکووری ئه فریقا به کار بییت، به لام بۆ کورتیی و دووپات نه بوونه وهی هه موو جاریک، ته نیا له چه مکی "رۆژه لاتی ناوه رپاست" که لک وه رده گرم بۆ ناوانی هه ردوو ناوچه که، چونکه ئه وه شیوه به کاره ییانه له نیو تو یژه رانی شدا باوه.

له ناو نیشانی باسه که مه وه ده ست پیده که م و ده لیم "بیست سال دواتر به لام نالیم دوا ی بیست سال." بیست سال دواتر به و مانایه ی که ئه وهی ئه ورپۆ له رۆژه لاتی ناوه رپاست رووده دا ده بوو بیست سال پێش ئیستا رووبدایه، یا ئه گه ر تو حه ز بکه ی ده توانی بلیی ده کرا ئه وهی ئیستا بیست سال پێش ئیستا رووبدایه، وه ک پرۆسه یه کی هاوته ریب له گه ل ئه وه گۆرانکارییانه ی له ئه وروپای رۆژه لات روویاندا و، به تایبه تیش رووخانی سیسته می سۆقیه تی. هه روه ها ئه وه گۆرانکارییانه ی که به سه ر جیهاندا هاتن و به شیوه یه ک له شیوه کان رۆژه لاتی ناوه رپاستیشی په یوه ندیدار که رد، به لام زۆر به که می و به شیوه یه کی گشتی ئه وه په یوه ندیدار بوونه زۆر سنووردار بوو.

بیست سال دواتر، به لایه نی کوردستانیه وه و به بۆچوونی کوردیییه وه، زیاتر مه به ست باشووری کوردستانه و به تایبه تیش ئه وه کیشمه کیشمه که له و به شه ی کوردستان هه یه، ده کرا به ر له بیست سال به رووحی ریفۆرم، دیموکراتیزه کردن، دامه زراندنی ده ولته تی یاسا، کۆمه لگای یاسا و کۆمه لگای کراوه ده ستیان پیکردایه. وه به

ئەگەرى يەكجار زۆر، ئەگەر بەھاتايە لەو يۆھ دەستيان پيكردايە، ئيمرۆ باشووری كوردستان دواى بيست سال واقيعيكي تری سياسى دەبوو لەوھى كە ئیستا ھەيە.

من كۆمەلگە پرسیارم ھیناوتە گۆرئ، كە چوار پرسیارى سەرھەكین، ھەول دەدەم لە باسەكەمدا وەلامیان بدەمەوھ. پرسیاریکیان دەربارەى مانەوھى رژيمە ستەمكارەكانە لە رۆژھەلاتى ناوھەرپاست لە كاتیکدا لە ئەو روپای رۆژھەلات، وە تەنانەت لە ئەمريكای لاتینی و ھەتا بگرە لە ئەفریقاش زۆریك لە رژيمە ستەمكارەكان كەوتن و كۆمەلگەكانى ئەم ولاتانە روویان لە سیستەمى ديموكراتى، یا نیمچە ديموكراتى² كرد، كە چى رۆژھەلاتى ناوھەرپاست لەو مەسەلەيەدا وەپاش كەوت، بە مانايەكى تر پرسیار ئەوھەيە: ئایا ئەوھ چيە و چى ميكانيزميكە وایكردوھ رژيم ھ ستەمكارەكان لە رۆژھەلاتى ناوھەرپاست بتوانن بيست سالى تریش بمیننەوھ ئەوجا گۆران روو لەو ناوچەيە بكا، بەو شیوھەيە كە ئیستا دەيینین؟ چۆن دەكرئ لەو بزووتنەوھ كۆمەلگەلایەتییە جەماوھەریانە بە تايبەتى لە ولاتە عەرەبیەكان، كە ئیستا پيى دەگوترئ بەھارى عەرەبى، بگەين؟ و چوارەمیشیان، چۆن دەتوانین لە بارودۆخى ئیستای باشووری كوردستان بگەين دواى ئەو بزووتنەوھ جەماوھەرییە كۆمەلگەلایەتییە سنووردارە (واتە خۆپیشاندانەكان)، كە لە 17ى مانگی فیبروھەرى دەستی پيكرد وە تا 19ى ئەپریل بەردەوام بوو؟ ئەوھ بە شیوھەيەكى گشتى پرسیارەكان.

دەتوانین لە ھەندیک خالى گشتییەوھ دەست پيیکەين. پيشەكى نابئ چەمكى ديموكراسى لەوھدا قەتیس بكریتەوھ كە كۆمەلگە دامەزراوھ دینە بەرھەم لەپريگای ھەلبژاردنەوھ، بەلكو بەرجەستەبوونی سیستەمیكى ديموكراتى پەيوەستە بە زۆر شتى ترەوھ، لەوانەش رادەى گەشەكردن و بەرجەستەبوونی كۆلتورى سياسى ديموكراسیە. مەسەلەيەكى تر وەك سەرھەتای باس ئەوھەيە كە لە ناو تويزەراندا، لە باسوخواسى ديموكراسیدا، دوو ئاراستەى سەرھەكى ھەن: كۆمەلگەىك لە تيوریەكان باس لە **مەرجەكانى** ديموكراتیزەبوونی كۆمەلگە دەكەن، كەچى ھیندیكى تریان باس لە **راگواستن** لە سیستەمى ستەمكارەوھ بو سیستەمى ديموكراتى دەكەن. راگواستن لە ديكتاتورییەوھ بو ديموكراسى، بە شیوھەيەكى گشتى لەرووى تيوریەوھ دەكرئ ھەلوئیستەكان بخرینە بەر باس وتويزینەوھ، بە تايبەتى ئەو پرسیارەى ئایا خالى جختكرنەوھیان لە چیدايە لە مەسەلەى راگواستن؟ لەبەر ئەوھ لەمەر راگواستن بۆچوونی جیا ھەن، وەك جختكرنەوھ لە بوونی بۆچوونیكى بونیاتگەرانە كە زیاتر مەسەلە ئابوورییەكان و كۆمەلگەلایەتییەكان وەخۆ دەكرئ. ئەم بۆچوونە چۆنییەتى بونیادی كۆمەلگەلایەتى دینیتە پيش چاو. دووھەمیان جختكرنەوھەيە لە ھەول و كەريگەرى ئەو ئەكتەرانە لەپروئسەى بەرھەمھینانى ئەو سیستەمە. سیھەمیان بۆچوونیكى كۆلتورگەرايیانەيە لە تیگەيشتن لە پروئسەى بەرھەمھینانى كۆمەلگەى ديموكراتى و راگواستنى كۆمەلگە بەو ئاراستەيە.

بە شیوھەيەكى گشتى، لە تويزینەوھ دەربارەى جیھانى عەرەبى زۆر بە تايبەتى، باس لە سئ رووداو دەكرئ كە گرنگ بوون لە ھینانەگۆرپی وتوویژ و تويزینەوھ دەربارەى نەبوونی سیستەمى ديموكراتى و كزی خواستى ئەمجامدانى ریفورمى سياسى و

لەم باسەدا ووشەى ديموكراتى وەك ئەوھلناو و ووشەى (ديموكراسى)ش وەك ناو بەكارھاتوون.²

دیموکراتیزه کردنی سیستمه سیاسییهکانی ناوچه. رووداویک، که هر نهبی له په یوه سته گي عه ره بیدا زور گرنگه نسکوی سالی 1967 ی ولاتانی عه ره بییه له شه ر له گه ل ئیسرایل. ئەو کات کۆمه لیک باسوخواسی زور گرنگ کران دهر باره ی بابه تی جیا جیا، که هه لیه ته ئیره جیگای باسی وورده کارییهکانی ئەو باسانه نیه. به لام یه کییک له ئاراسته هه ره گرنگهکانی باسوخواس ئەوه بوو که ئایا ئەو نسکۆ، یا شکسته، بۆ رویدا؟ هه ولی هه ره جددی بۆ وه لامدانه وهی ئەو پرساره له لایهن رووناکبیرانی سووری و میسری، به لام زور به تایبه تی رووناکبیرانی میسری بوو. له میسر گفتوگۆکان له هی هه موو ولاتانی عه ره بی گهر متر و جددی تر بوون، به به راورد له گه ل ولاتانی تری عه ره بی. به خویندنه وهی خۆم سادات (که راسته وخۆ له گه ل مردنی عه بدولناسر له سپیتیمبه ری 1970 دا بوو به سه رۆک کۆماری میسر) له بیروکه ی کرانه وه (ئینفیتاح) دا سوودی له و گفتوگۆ و باسوخواسانه وه رگرت وه بویری په یدا کرد ئەو کرانه وه یه بکا و میسر له جیهانی عه ره بی جیا بکاته وه له سه ر بنه مای ستراتیژیکی نوئ، له ره هنده نیشتمانی و ئیقلمی و نیونه ته وه بییهکاندا.

رووداوی دووه میان، له مه سه له ی هیئانه گۆرپی باسوخواسی ریفۆرمی سیاسی و مه سه له ی دیموکراسی، کۆتایی شه ری سارد و داگیر کردنی کوهیت (له لایهن عیراقه) وه بوو. ئەم رووداوه به شیوه یه کی راسته وخۆ په یوه سنگیه کی میژوویی گرنگی په یدا کرد له گه ل ئەو هه ژانه نیو نه ته وه یی و گلوبالییه که له ئاکامی کۆتایی شه ری سارد هاتبووه گۆرپی. به باریکی دیکه دا، ده توانین بلین ئەگه ر عیراق کوهیتی داگیر نه کردایه و عیراق له سیاسه تی نیو نه ته وه ییدا هه لۆیستیکی ته واو جیاوازی گرتبایه ته به ر له وهی که کردی ئەوا ناوچه ی رۆژه لاتی ناوه راست و کوردستان، وه زور به تایبه تیش باشووری کوردستان، هه رگیز به و شیوه یه گری نه ده درا به و هه ژانه گلوبالییه ی که له ته واو بوونی شه ری سارد که وه ته وه. جگه له وهی که قهیرانی کوهیت بووه هوی هیئانه گۆرپی باسوخواس دهر باره ی زور کیشه و پیداو یستی ریفۆرمی سیاسی، هه ر له ژیر کاریگه ری ئەو قهیرانه ش هه ندی ولاتی عه ره بی ده ستیان هاو یشته ریفۆرمی سیاسی. له لایه کی تره وه له بۆچوونیکی کوردیه وه، ئەم رووداوه (واته قهیرانی کوهیت) بۆ هه لومه رجی کوردی (به تایبه تی باشووری کوردستان) یه کجار گرنگ بوو، به و مانایه ی که قهیران بووه هوی کرانه وه و دهر فه تیکی یه کجار میژوویی بۆ کورد، که ده توانین بلین هاوشیوه ی نیه.

سپهه میان، رووداوی 11 سپته مبه ری سالی 2001ه، که ئەمه ش جاریکی تر گوروتینیکی دایه وه به باسوخواس له مه ر پیداو یستی بینین و تیگه یشتنی پشتی رووبه ری رووداوه که ی تیرو ر، که ئەو ییش گه رانه وه بوو بۆ بنه ما کۆمه لایه تی، ئابووری و سیاسییهکان. واته بینین و تیگه یشتنی روانگه ئابووری، کۆمه لایه تی و سیاسییهکانی جیهانی ئیسلام و رۆژه لاتی ناوه راست. به شیوه یه کی گشتی ده توانین بلین که له سه رته ی نه وه ده کانه وه له جیهانی عه ره بیدا ویستیک هه بووه بۆ ریفۆرخوازی، به لکو هه روه ک و ترا هه ندیک ریفۆرمیش، لی ره و له وئ (له ولاتانی عه ره بیدا) کران. به لام راستییه که ی ئەوه یه که زور به ی جار ریفۆرمی سیاسی به مه به ستی ئەوه کران بۆ ئەوه ی رژی مه سته مکاره کان ته مه نی خو یانی پی درژی بکه نه وه، له بری ئەوه ی که

ریفۆرمه‌كان ببنه رینگه‌خۆشكه‌ر بۆ كۆتایبیهاتن به ته‌مه‌نی ئه‌و رژیما‌نه. جگه له‌مه‌ش لی‌ره و له‌وێ ژماره‌یه‌ك ناجی‌گی‌ری كۆمه‌لایه‌تی و هه‌لسانه سه‌رپێ (راپه‌رپین) ی سیاسی و كۆمه‌لایه‌تی له ولاتانی عه‌ره‌بی له كۆتایی هه‌شتا‌كان و سه‌ره‌تای نه‌وه‌ده‌كان روویاندا، به‌لام له‌و راده‌یه‌دا نه‌بوون كه ببنه هۆی روخانی رژی‌م ه‌سته‌مكاره‌كان (یا هه‌ندیک له‌و راپه‌رپینانه دزان، كه ئه‌مه باسی‌كه دواتر دی‌مه‌وه سه‌ری). ده‌رچوونی راپۆرتی نه‌ته‌وه یه‌كگرتووه‌كان له‌ سا‌لی 2002، كه یه‌كه‌م جار بوو له‌ میژووی ئه‌م ریک‌خراوه‌دا راپۆرتی‌کی ئاوها گرنگ له‌ مه‌ر پێشوه‌چوونی ئابووری، كۆمه‌لایه‌تی و سیاسی له‌ جیهانی عه‌ره‌بیدا ده‌ربجی. ئه‌و راپۆرتی کاریه‌ریبه‌کی به‌رچاوی کرده سه‌ر تو‌یژه‌ران و رو‌شنبیران و ئه‌وانه‌ی خاوه‌ن بریاری سیاسین له‌ ئاسته‌ جیاجیا‌کاندا، هه‌م له‌ ناوچه‌که و هه‌میش له‌ ئاستی جیهانیدا.

لی‌ره‌دا ده‌بێ ئاماژه به‌و رووداو و دیاردانه‌ی سه‌ره‌وه بکه‌ین وه‌ك له‌ حاله‌تی‌کی میژوویی و سیاسی، كه له‌ یه‌كتر جیا‌کردنه‌وه‌یان ئه‌سته‌مه. هه‌لبه‌ته به‌ بێ باس‌کردن و تی‌گه‌یشتن له‌ گلوبالی‌زم، كه گوروتینی‌کی تایبه‌تی دا به‌ رووداو‌ه‌کانی نه‌وه‌ده‌كان و پێشوه‌چوونه‌کانی دواتر. (گلوبالی‌زم چیه و كه‌ی ده‌ستی‌پێ‌کرد و چۆن ده‌ستی پێ‌کرد باسی‌کی زۆر هه‌له‌گه‌رئ، من ئیستا ناچمه‌ ناو ئه‌و باسه‌وه). به‌لام ئه‌وه‌ی كه گرنگه و ده‌شخو‌ازم جختی لی‌یکه‌مه‌وه ئه‌وه‌یه كه به‌ره‌می گلوبالی‌زم له‌ روژه‌ه‌لاتی ناوه‌راست له‌ سه‌رتای نه‌وه‌ده‌كاندا نه‌دوورایه‌وه و بیست سا‌لی پێ‌چوو تا به‌ری گلوبالی‌زم ناوچه‌که له‌ رووی سیاسییه‌وه، بدووریته‌وه. ئه‌وه مه‌سه‌له‌یه‌کی گرنگه و په‌یوه‌ندی به‌ زۆر شته‌وه هه‌یه و هیوادارم بتوانم له‌ درێژه‌ی باسه‌که‌مدا بی‌مه‌وه سه‌ری.

رژی‌مه‌سته‌مكاره‌کانی روژه‌ه‌لاتی ناوه‌راست

له‌م به‌شه‌دا ده‌کرئ سه‌ره‌تا بپرسی‌ن ئایا چ تی‌گه‌یشتنی‌ک هه‌یه له‌وه‌ی كه بۆ وه‌ چۆن رژی‌م ه‌سته‌مكاره‌کانی روژه‌ه‌لاتی ناوه‌راست به‌رده‌وامیان هه‌بووه و بگه‌ر ئه‌و ناوچه‌یه جیا‌واز بووه له‌ ناوچه‌کانی تری جیهان به‌ بوونی كۆمه‌لی‌ک رژی‌م ی سه‌تمكار كه ده‌وله‌تی پۆلیسیان به‌ره‌م هیناوه و له‌سه‌ر ئه‌و ده‌وله‌ته پۆلیسیانه‌ش ژیاون وه‌ به‌رده‌وامیشیان هه‌بووه؟

له‌ هه‌ول بۆ وه‌لامدانه‌وه‌ی ئه‌م پرسیاره‌ بۆچوونی جو‌راوجۆر ده‌رکه‌وتون. بۆچوونی‌کیان جخت ده‌کاته سه‌ر لایه‌نی کولتوری، كه له‌ راستیدا مه‌به‌ست (له‌و لایه‌نه کولتوریه) رۆلی ئیسلامه وه‌ك بنه‌مایه‌کی رو‌شنبیری و فیکری رژی‌می ئیستی‌بدادی و وه‌ك هۆکاری سه‌ره‌کی له‌ غیابی سیسته‌می دیموکراتی. هه‌لبه‌ته من ده‌خو‌ازم هه‌ر زوو ئه‌و بۆچوونه رته بکه‌مه‌وه. بۆیه‌ش رته‌ی ده‌که‌مه‌وه كه ئه‌و بۆچوونه نه‌ك هه‌ر له‌ سه‌ر ئاستی تیوری به‌ل‌کو به‌ کرده‌وه‌ش له‌ روژه‌ه‌لاتی ناوه‌راست له‌ سه‌د سا‌لی رابردودا خراپترین شی‌وازه‌کانی سه‌تمکاری و ده‌وله‌تی پۆلیسی له‌ سه‌ر بناغه‌ی، به‌ ناو پڕۆژه‌و ئایدیۆلۆژیای علمانی، دامه‌زراوون وه‌ك رژی‌مه‌کانی ئه‌سه‌دی سووریه، ناسری میسر، سه‌ددامی عیراق، بورقییه‌ی تونس و ... هتد. له‌سه‌ر بنه‌مای بانگه‌شه بۆ پڕۆژه‌ی علمانی و دامه‌زراندنی سیسته‌می سیاسی له‌و رو‌شناییه‌دا، ئه‌و ده‌وله‌ته سه‌تمکارانه توانیان

ماوهیهکی زور دواوم بکهن و بزین. دهتوانین کهمالیزم وهک پرؤژهیهکی علمانی، ههرنهبی له فترهیهکی زهمهنیدا، وهک رژیمیکی ستمکار (له راستیدا له زور خسهلهتی گرنگدا به فاشیستیش) ناوی ببهین.

ههندیك له تویرهان، له وهلامی ئه و پرسیارهی سهرهوهدا، جخت لهسهر لایهنی ئابووری دهکهنهوه. له راستیدا نامهوی لایهنی ئابووری و ئه و شتانهی که دکتور موختهسهم باسیکردن دوویاتیان بکهمهوه. بهلام مهسهلهیهکی گرنگ ئهوهیه که تنها مهسهلهی بوونی نهوت له روزههلاتی ناوهراست ناتوانیت تاکه هو بیت بوونی رژیمی ستمکار له و ناوچهیه، بهلکو شیوهی بهریوهبردنی کومهلگا له لایهن دهولهتهوه و ههلسوکهوتی دهولهت لهگهل سهرچاوه ئابوورییهکان دوو مهسهلهی یهکجار گرنگن. ههلبهته بوونی نهوت یارمهتیدهریکی گهوره بووه له بهرههمهینانی شیوازیکی له حوکمرانی ستمکار تاییهت بهخوی. ئه م بوچوونه له لایهن زور تویرهوه، به تاییهتی (Giacomo Luciani)یهوه، تویرهینهوهی لهسهر کراوه وهک دیادردهیهکی زور تاییهتی. بهو مانایهی که کاتیک دهولهت لهسهر سهرچاوهیهکی داهاتی ئابووری دیاریکراو، به تاییهت نهوت، دهژی وه به تهواوهتی ئه و سهرچاوهیه کونترول دهکات.

ههلبهته ئه و حالته کومهلیک ئاکامی لیدهکهوئتهوه، که له چرکردنهوهیاندا دهتوانین بلین خوی له دیاردهی سیبهری قورسی دهولهت به سهر کومهلگاوه دهبینیتهوه. گرنگترین دهراویشتهکانی ئه و حالتهش بیهیزبوونی کهرتی تاییهتی و لاوازی و کهم توانایی و کهم کاریگهری چینی مامناوهندیه. به مانایهکی تر، دهسهلات (رژیم)یکی ناوهندی بههیز (یا ناوهندیکی ستمکاری بههیز) ههیه بهرانبه به کومهلگایهکی بیهیز. وهختیک کومهلگا بی هیزه ههرگیز ناتوانی داواکارییهکانی بهسهر دهولهتدا بسهپینی. به مانایهکی تر بوونی دهسهلاتی رههای دهولهت بهسهر پیشوهچوونی کومهلایهتی و ئابووری وه مۆنۆپۆلکردنی ئه و پیگهیه گرنگه مهبهستیکی سیاسی گرنگی له پشتهوهیه: دهولهت، به مهبهست، دهخوازی جوړیک له پهیوهندی لهگهل دانیشتون دروست بکا که تیایدا دانیشتون (هاولاتیان) بهردهوام سوپاسگوزار و منهتباری ئه و دهولهته بن. به رویکی تردا، چونکه هاولاتیان بهردهوام له پهیوهستهگیهکی سوپاسگوزاریان بهرامبه به دهولهت، ئه و ئهوان خواستیاری ئه وه نابن که داواکاری سیاسی لهسهر دهولهت فهرز بکهن، وه ئهگهر خواستیش ههبیت ئه و ههرگیز توانای ئه وهیان نیه ئه و کاره بکهن. کهواته، دهئهنجام، کونترولی دهولهت به سهر سهرچاوه ئابوورییهکان و شیوهی بهریوهبردنی ئه و سهرچاوانه له لایهن دهولهتهوه له ئاراستهیهکدایه که خزمهت به مانهوه و بههیزبوونی رژیمی سیاسی ئه و دهولهته دهکات.

سیهه م بوچوون له مه ر تویرهینهوه له و پرسیاره (واته پرسی غیابی سیسته می دیموکراتی و بهروهوامی سیسته مه ستمکارهکان) له رووی تیگهیشتنی دامهزراوه و دامودهزگاکانی دهولهت و شیوازی مامهلهکردنه له تهکیاندا، ئه و دامهزراوانهی که به تاییهتی گرنگن بو مانهوه و بههیزبوونی رژیمی ستمکار ئه وانن که ئیقا بلین له لیکۆلینهوهیهکیدا پییان دهبیژی *coercive apparatus* (دامهزراوهی زوریوهینان یا داپلۆسین)، که مهبهست زیاتر هیزه چهکدارهکان و ههوالگیریه. ههلبهته ئه م بابته

ئالۆز و فراوانه چونكه ئەو پرسىيارانه مان له پيش دادهنى كه ئايا پيكهينان و گهشه كردنى دهولت، وهك دياردهيهكى مۆديرن، له رۆژه لاتى ناوه پراست به چ پرۆسه يه كدا چوو و دهچى؟ دامه زراوه كانى دهولت چۆن گهشه يان كردوو؟ يه كيك لهو كيشانهى كه له م بواره دا جختكراوه ته وه ئه وه يه كه له رۆژه لاتى ناوه پراست له رووكهش، فۆرمى سياسى رهسمى و دامه زراوه و دهزگای رهسمى دهولت هه ن، كه چى له لايه كى تره وه كاكل و ناوه پۆكى كۆمه لايه تى و سياسى ئەو دهولته به نه مايه كى كۆمه لايه تى ته قلىدى (تۆ بلى ناره سمى) بووه، وهك به نه مال، خيل، يا هه ر شيوازيكى به يه كه وه گریدرانى كۆمه لايه تى ته قلىدى؛ به مانايه كى تر هى كۆمه لگای ته قلىدى به ر له به ده ولت بووه. ئەو پيكهاته كۆمه لايه تيه ته قلىديانه به شيوه يهك له شيوه كان به توندى ئاماده ييان له ناو وه كاريگهريان له سه ر دهولت هه بووه. له حالته تى دهسه لات و بناسازى "دهولت" له باشوورى كوردستان ئەو ئاماده يى و كاريگه ريه به ئاشكرا ده بينين. له دهسه لاتى سياسى ئەو به شهى كوردستاندا دوو روانگه و به نه ماى سياسى هه ن: يه كيكيان به نه مايه كى "ره سميه" و ئه و تيريشيان به نه مايه كى "ناره سمى". ئەو به نه مايه ناره سميه (كه هى به نه مال و خيل و ناوچه گه ريبى ته قلىديه) به هيزه تره له به نه ما ره سميه كه وه هه ر ئەو به نه ما ناره سميه شه سه رچاوه ي دروستكردنى دهسه لاتيكه كه من پيیده بيژم "دهسه لاتى شاراوه"، (دواتر ديّمه وه سه ر ئەو باسه به په يوه ندى له گه ل باسى باشوورى كوردستان).

جگه لهو سى روانگانهى سه ره وه، له تويزينه وه له پرسى بهروه وامبوونى سيسته مه سته مكاره كان و غياى سيسته مى ديموكراتى له رۆژه لاتى ناوه پراست، تويزه رانك هه ن كه رازى نين به وهى كه ته نها له روانگه ئابوورى، كولتورى (تۆ بلى رۆل و كاريگه رى ئايين) يا دامه زراوه يى له مه سه له كان رابميين. به مانايه كى تر، به باوه رى ئەو تويزه رانه باشتروايه ئەو روانگه يا فاكته رانه به يه كه وه گریدرين وه بشبه سترينه وه به بوارى په يوه ندىه نيونه ته وه بيانهى دهولت له رۆژه لاتى ناوه پراست. به و مانايه ي، ئايا ئەو په يوه ندىه نيونه ته وه بيانهى دهولت له رۆژه لاتى ناوه پراست (جا له سيه رى جهنگى سارد ده بى يا له هه ر سيه رى هه ر ديارده يه كى ترى گلوبالى ده بى) چين وه چۆن تا ئيستا ئەو په يوه ندىانه له خزمه تى به رژه وه ندى و دهسه لاتى رژيم ه سته مكاره كاندا بوونه؟ ويړاى ئەوهى كه من لهو باوه رهدام كه به يه كه وه گریدانى ئەو روانگه و فاكته رانه تيگه يشتنى باشترمان بۆ فه راهم ده كهن، كه چى ديسانيش ئەوه ناليم كه له رووى زانستيه وه هه له يه كه ته نها له سه ر لايه نيك (تۆ بلى روانگه يه ك يا فاكته ريك) بوه ستيت و پرسه سه ره كيه كه ي پى وه لامبده يته وه. له لايه كى تره وه، هه ر وهك له سه ره وه گوتم، من زۆرترو لايه نگرى به يه كه وه گریدانى روانگه كانم، وه كوو ته واو كه رى يه كتر له حالته كى ميژووى سياسى سۆسيولۆژيدا بۆ هينانه به ره مى تيگه يشتنىكى "موته كاميل" (integrated).

جگه لهو روانگانهى سه ره وه، تويزه ران ئامازه به شتىكى تر ده كهن كه بۆ ئەم باس وخواسه گرنگيان هه يه، ئەويش ئەوه يه كه تويزه ران قامك بۆ رۆل و كاريگه رى مملانىي عه ره بى ئيسرايلى راده كيشن. رژيم ه سته مكاره كانى ولاتانى عه ره بى ئەو مملانىيه يان به كار هيناوه بۆ به هيزكردنى پيگه و ره واييه تى سياسىيان له حوكمرانيدا به

په یوه ندى له گه ل دانیشنونى ولاته كانیان و جیگه و پیگه ی ئیقلیمی و نیونه ته وه بیان. به دیویکی تریدا، نهو ململانییه گران كهوتوو له سهر ولاتانی عه ره بی، به تاییه تی نهو ولاتانه ی كه راسته وخو په یوه ندى دارن به ململانیكه وه. به دریزایی نزیكه ی سی نه وه توانا و وزه یه كى یه كجار زوری سیاسى، ئابووری، دیپلوماسى و گیانی له به رده وامى نهو ململانییه سهر فكر اوه. له راستیدا هه ندیک هیژ و پرورژه ی ئایدیولورژی له سهر نهو ململانییه کاریان کردوو و ژیاون، وهك بو نمونه ئیستاش بوچوونیک، ههر به نی له ناو هه ندیک له توپزه ران، هه یه كه ده لئى سوریا نهك ههر به جددى هه ولئى چاره سهرى ململانی له گه ل ئیسرایل نادات، به لكو له به رژه وه ندى رژیمة كه سوریا به رده وام له گه ل راده یهك له گرژى و ململانییدا بزى... به ههر حال، ده كرى ئیستا بلین كه خه ریکه روزه لاتی ناوه راست نهو ئایدیولورژیانه وه لاده نی و خه ریکه به بیروباوه ریکى جیاواز له گه ل هی جه مال عه بدولناسر، حافظ نه سهد، سه ددام حوسین، و موعه ممه ر قه زافى (كه هه موویان له به هیژکردنى پیگه ی خویان نهو ململانییه یان به كاربردوه) پی ده نیته گوره پانی شیوه سیاست و خه باتیكى جیاواز.

ههر وهك كاك (موعته سه م) یش باسى كرد، كو مه لیک مه رجى تاییه تی هاتوونه ته گورئ كه به تاییه تی توپزى گه نج رول و کاریگه رى خوئ تیدا ده بی نیته وه. نهو مه رجان هه سهرده میكى نوئ و جیاوازه، كه نهو گه نجان ه تیایدا له دایك بوون و گه شه یان کردوو. نهو مه رجان ه زور جیاوازن له هه سهرده می دیسکورس (گوتار) یكى ناسیونالیستانه ی هه ندئ رژیمة سته مكار كه له سهر ده مارگرژى، ململانی، شه پوشور و پیکدادان ژیا و گه شه ی كرد.

نهو "پرورژه یه ی" كه ئیستا له راپه رینه جه ماوه ریه كانی جیهانی عه ره بیدا خه ریکه فورمه دگرئ، دیسکورس و هه لسوكه وتیكى جیاواز ده خوازئ. ههر له بهر نهو شه كه له میژوو ی هاوچه رخی روزه لاتی ناوه راستدا، باسى دوو پارادایم بكه ین. پارادایمیک نهو ناسیونالیزم و ئایدیولورژیایه كه خوئ به گرفتى ململانه و گرژى خه ریک کردوو وه نه یویستوه جیگه ی سیسته می دیموکراتى و كو مه لگای مه دهنى و مافى مروف بکاته وه. له راستیدا کاتیک كه حوکمرانیشى به ده ست بووه، به به هانه ی ململانی و ناجیگیری و هه ره شه ی دهره كى به رده وام له سهر نهو ی پییده وترئ "ره وایه تی شورشگیرى" ژیاوه و بواری نه داوه كه ره وایه تی دیموکراتى سه ره له بدا و جیگیر ببئ. نهو ی تریان پارادایمیکى تازه یه كه زورتر له ژیر کاریگه رى گلوبالیزم و دهره ته گه ر دوونیه نو یکاندا گه شه ده كا. وپرای نهو ی كه نهو پارادایمه ده خوازئ له چوارچیوه ی گوتاریكى نویدا خوئ بنویئ، ده خوازئ له هه مان كاتدا بی شیه لمینى كه ئایدیولورژیای ناسر، سه ددام، نه سهد و قه زافى ئایدیولورژیای ئافراندى كو مه لگایه كى داخراو بوون و به كه لكى نه ورؤ (تو بلئ كو مه لگای كراوه) نایه ن. نهو نهو ی تازه بهم گوتاره نو ییه وه ده خوازئ كو مه لگا له و په رى كراوه بیدا ببئ، هه م له ناو خو و هه میش روو به جیهانی دهره وه ی كو مه لگادا. ههر له روشنایی نهو بوچوونه وه ده توانین باس له وه بكه ین كه هیدى هیدى ده وری ململانی عه ره بی ئیسرایلی كه مده بیته وه، به لام هه رگیز نالیم ته واو بووه، چونكه هه ندیک هیژى تووندره و، كه به رى گوزه ران و به هیژبوونیان زیاتر له گه ل بارگرژى و ململانی هه لده كا تا

ناشتی و هیووربوونهوه و گهشهکردنی ناشتیانه، تا ئیستاش پهیرهوی ئاراستهیهکی توندیره و لهو مملانییهدا دهکهن. ههندیگ هیژ و بزاقی ئیسلامی و رژیمی ئیسلامی ئیران دهخزینه ناو ئه و قالبه سیاسی ئایدیۆلۆژییهوه و هیشتان رۆل و کاریگهریان بهسهر رووداوهکاندا ههر ههیه.

رۆژهلاتی ناوهراست و ئهوروپای رۆژهلات

دیاردی جیاوازی ههلوهرجه سیاسی، میژوویی، کۆمهلایهتی و کولتورییهکانی ئهوروپای رۆژهلات له لایهک وه رۆژهلاتی ناوهراست له لایهکی ترهوه کۆمهلیک توێژهری به خۆیهوه خهریک کردوه. باسوخواسی ئهم توێژهرانهش زیاتر پێ لهو پرسیاره ههلهگهگه که ئایا بۆ ههمان ئه و شتهی له ئهوروپای رۆژهلات روویدا، له رووخانی سیستهمه ستهمکارهکان و پهپینهوه بۆ سیستهمی دیموکراتی لهگهله تهواو بوونی جهنگی سارد، له رۆژهلاتی ناوهراستیش رووینهدا.

یهکیک لهو بۆچوونانهی که جیگهی سهرنجن ئهوهیه که کاتیگ ئهوروپای رۆژهلات سیستهمی سۆقیهتی وهلانا، تهنها یهک دانه ئهلتهرناتیفی ئایدیۆلۆژی ههبوو که ئه ویش پرۆژهی لیبرال-دیموکراسی و بازاری ئازاد بوو. بهلام له رۆژهلاتی ناوهراست کاتیگ که جهنگی سارد کۆتایی هات و مهنزومهی سۆقیهتی (به سۆقیهت خۆی و ئهوروپای رۆژهلاتیشهوه) رووخا، نهک ههر یهک دانه ئهلتهرناتیف بهلکو دوو دانه ئهلتهرناتیفی سیاسی ئایدیۆلۆژی ههبوون، یا راستتر بلین له سهر پیبوون و له کاردا بوون: ئهلتهرناتیفیک ناسیونالیزم، به تایبهتی بهو مانایهی که له پبشتر ئامازهی پیکرا، و ئهوهی تریشیان ئیسلامی سیاسی بوو. له راستیدا ئهوهی دووه میان تازه، واته له سهرهتای نهوهدهکان، له بههاری گهشهکردنیدا دهژیا وه به توندی گهشهی دهکرد. واته به مانایهکی تر، له بهر نهبوونی ئهلتهرناتیفیک بۆ کۆمۆنیزم و سۆسیالیزم له حالهتی ئهوروپای رۆژهلات، کهچی بوونی دوو دانه ئهلتهرناتیف له رۆژهلاتی ناوهراست، وایکرد که له ئهوروپای رۆژهلات به ئاسانی سیستهمی دیموکراتی وهک تاکه ئهلتهرناتیف خۆی بسهپینێ. به دیوهکهی تردا، رۆژهلاتی ناوهراست ئه و دهرفتهی بۆ نهپهخسا، له بهر بوونی ئهلتهرناتیفی تر، سیستهمی دیموکراتی وهک جیگهروه ههلبژیرێ و بهم مانایهش تا رادهیهکی زۆر کهوته پهراویزی ئه وهژان و گۆرانکارییه گهردوونیهی که جیهان له کۆتایی ههشتاکان و سهرهتای نهوهدهکان به خۆیهوه بینێ.

جگه لهمه، زۆر شتی تر ههن که بۆ وهلامدانهوهی پرسیاره پبشو، له بهراورد له نیوان رۆژهلاتی ناوهراست و ئهوروپای رۆژهلات، دهتوانن یارمهتیمان بدن. ههلبهته جختکردنهوه له سهر لایهنی ئابووری (به تایبهتی رۆل و کاریگهری نهوت) بوو. ههروهها فاکتهری "ههپهشهی ئیسلامی" (به ههر دوو بارهکهی، راستهقینه و تهسهوورکراو) رۆلیکی گرنگی بینێ. ئهم "ههپهشهی" کاریگهرییهکی زۆری ههبوو، به تایبهتی له وروژاندنی تهنانهت دهسهلاتداران و رای گشتی له جیهانی رۆژئاوا به مهبهستی بهدهستهینانی پشتگیری جیهانی رۆژئاوا بۆ رژیمه ستهمکارهکانی ناوچه (وهک نموونه پشتگیری جیهانی رۆژئاوا، به تایبهتی ئهمریکا له رژیمهکانی تونس، میسر، یهمن،

ئەردەن و ولاتانی عەرەبی كەنداو) بۆ پاراستنی ئەو رژیمانە و بەرژەوهندیەکانی ولاتانی رۆژئاوا لە مەترسی "هەرەشە ئیسلامییەکان". جگە لەوەش، هەر لەو چوارچیوویەدا، یا رستتر بلیین هەر بەو هۆیەو، ئاسان بوو بۆ ئەو رژیمانە كە خۆ بدزەنەو لە ئەنجامدانی ریفۆرمی سیاسی بە بەهانهی ئەوەی كە ریفۆرم دەبێتە هۆی ئەوەی بزوتنەو ئیسلامییەکان ئەو ریفۆرمانە بقۆزەنەو بە مەبەستی گرتنە دەستی دەسلەلاتی سیاسی یا هەر نەبێ بۆ بەهێزکردنی پێگەیان لە هاوكێشە سیاسییەکاندا. دیارە بە تاییبەتی هەر دوو نمونەیی بەهێزبوونی ئیسلامییەکان لە جەزائیر، لە سەرەتای نەو دەهەکان، و دواتریش بەلادەستبوونی حەماس لە "فەلەستین" وەك بەهانه دەهێنرانەو بۆ "راستی و دروستی" ئەو بۆچوونە. ئەوەشی بە تاییبەتی گرنگە لێرەدا بگوترێ ئەوەیە كە زۆریك لە رژیمةکانی ناوچەیی رۆژەلەواتی ناوەرەست توانیان بەم لۆژیکە ولاتانی رۆژئاوا، بە تاییبەتی ئەمریکا، رازی بکەن لە دانی پشتگیری و یارمەتی ئابووری و سەربازی بەو رژیمانە لە پێناو پاراستنیان لەو "هەرەشە ئیسلامییە".

بەهاری عەرەبی

لە بارەیی ئەوەی پێدەگوتری بەهاری عەرەبی هەر لە ئیستاو کۆمەلێك بۆچوون و تیڕامان هەن. من بەش بە حالی خۆم جەخت لەسەر لایەنی ئابووری-کۆمەلایەتی و سیاسی لە سەرەلەدانی ئەو بزافە (تۆ بلی بەهاری عەرەبی)، كە ئیستاش لەسەر پێیە، دەكەمەو. هەر لەبەر ئەوەش، دەخوایم هەر زوو ئەو بلیم كە بە ئەگەری زۆر ئەو پێشووچوونە (مەبەست سەرەلەدانی ولاتانی عەرەبییە) درێژە دەكێشن، چونكە ئەو بزافە زەخیرەییەکی كۆمەلایەتی بەرفراوان و بەهێزی هەییە، كە بە رادەیی یەكەم تووژی گەنجی نیو ئەو كۆمەلگایانەییە. ئەو تووژی بە كۆمەلێك هۆكار چاویان كردۆتەو و بوونەتە خاوەن كۆمەلێك ئامرازی کاریگەری، خۆریكخستن، پەییوهندیکردن و ئاشنابوون بە جیهانی دەرەو، كە تەنانەت بەر لە دوو دەیی ئەم ئامرازانە فەراهەم نەبوون. بە مانایەکی تر، ئەم تووژی خەریكە دەبێتە خاوەن پێگەییەك كە لە رابردوودا بواری سازانی نەبوو. بۆ زیاتر ئاشنا بوون بە پێگە و قورسایی كۆمەلایەتی ئەم تووژی، پێویستە (جگە لە رەهەندی چۆنایەتی كە لێرەدا ئامازەیی پێكرا) لایەنی چەندایەتی جختبەینەو: ئەمڕۆ لەجیهانی عەرەبییدا، كەم یا زۆر، پەنجا لە سەدی دانیشتوان تەمەنیان لە ژیر بیستوپینج سالدایە. جگە لەوەش، ئەوانەیی كە بەشی شیریان لە بیکاری لە ولاتانە عەرەبیەکاندا بەردەكەوئ هەر لەو تووژی. دەبێ هەر لێرەشدا جختبەینەو كە بەشی زۆرتی بیکاران لەو رێژەیی كە هەییە هی رەگەزی مێینەیی، كە ئەمەش بۆخۆی وینەییەکی روونتر دەداتە دەستەو، كە لە گۆشەبیینی جەندەرە مەسەلەییەکی گرنگە. بە كورتی و بە چرپی، ئەو تووژی، واتە ئەو تووژی كە تەمەنی لە ژیر بیستوپینج سالدایە، لە سێ بواراندا گرنگە: یەكەمیان، ئەم تووژی چاوی كردۆتەو لە دونیایەکی جیاواز لەوەی نەو هی پێشوو؛ دووهمیان، دواپۆژیکیی باشتری دەوئ لە ئەوەی كە هەییەتی، بە جختکردنەو لەسەر رۆلی بیکاری و هەولدان بۆ بەدەستخستنی كار و مسۆگەرکردنی خۆشگوزەرانی؛ سێهەمیان، داخوای پڕۆژەییەك یا پارادایمیکی جیاواز لەوەی پێشتر، واتە جیهانبینیە

سیاسی و ئایدیۆلۆژییەکانی رژیمە ستەمکارەکانی جیهانی عەرەبی، لەوانەش ناسیۆنالیزمی عەرەبی، بئافریڤی. پڕۆژەى ئەو نەو نۆیە زیاتر ئەوێهە کە دەخوایى خۆی لەگەڵ دونیای دەرەو، بە رینگە و ئامرازەکانی گلوبالیزمەو، بسازیڤی لە وەلامدانەوێ پرسیە سیاسی و کۆمەلایەتیەکانیشدا سوود و هیز و ئەزموون لەو جیهانە وەرگرئ، تەواو بە پێچەوانەى رژیمە ستەمکارەکانی ناوچە کە بەردەوام کاریان کردووە لە پیناوە بە داپراوی و بە داخراوی هیشتنەوێ ناوچەى رۆژەلایى ناوەراست لەمەر کاریگەرێه پۆزەتیفەکانی گلوبالیزم.

جیگەى سەرنج و تیڕامانە کە لە بەرهاری عەرەبیدا باس لە "هەرەشەى ئیسلامی سیاسی" و تیڕۆزیمی "ئىسلامى" دەرکړئ، بەو مانایەى کە ئەم راپەرینانە دەستی تیڕۆریستە ئىسلامیەکانی لە پشته وە هەندیک جار بگرە باس لە رۆلى چالاکانەى ئەلقاعیدە دەرکړئ لەم بارەىهوە. دەسەلاتدارانى ناوچە، بە تايهتی لەو ولاتانەى کە راپەرینی جەماوەریان تیا دا رووداوە، لەو شیوه جختکردنەوێهە بەردەوامن، بە مەبەستی وروژاندنى رای گشتى و رەسمى ولاتانى رۆژئاوا دژى ئەو راپەرینانە. لە راستیدا جاريکی تر ئەو رژیمانە، هەرۆک چۆن لە کۆتايى هەشتاکان و سەرەتای نەو دەهەکان ئەو هیان کرد، لە گوتاری بەرەو رۆبۆنەو هیان لەگەڵ راپەرینە جەماوەریەکان چەکی ئەو بەهانەیان بەکار بردەو بە مەبەستی شکستەپینان بەو سەرەلدانانە. لە راستیدا سەرانی باشووری کوردستانیش هەر بە هەمان ئامانج و بە مەبەستی دیواندنى بەشە علمانییەکەى ئۆپۆزىسیون و وروژاندنى رای گشتى و رەسمى، بەهانەى "هەرەشەى ئىسلامى سیاسی" بەکار دەهینن. ئەم مەسەلەىه، تا ئەو جیگایەى پەيوەندى بە رووداوەکانى جیهانى عەرەبىیەو هەیه، قسە و گفتوگۆى زۆرى لەمەر کراوە و لە بەردەوامیشدا گرنگى دەبیت.

لە لایەکی ترەو، هەر ئیستا بۆچوونیک هەیه لەمەر رۆل و گرنگى ئىسلامى سیاسى لە رۆژەلایى ناوەراست بە تايهتی روو لە داهاوو، کە دەلى دەبى ئیمە هەر لە هەنووکەو باسى "پۆست ئىسلامى سیاسى" بکەین. بە مانایەکی تر، بە پىی ئەم بۆچوونە، ئىسلامى سیاسى لە رۆژەلایى ناوەراست رۆژانى زىپىنى خۆى تیپەراند و ئەو نەو نۆیە کە هەلساوەتە سەرپى نەوێ ئىسلامى سیاسى نیه، بەلکو "نەوێ گلوبالیزمە"، یا هی شتیکی جیایه. بە هەر حال، زۆر نزیک لەو بۆچوونە، دەرکړئ هەر نەبى ئەوە بلین کە "رادیکالیزمى ئىسلامى" خەریکە برەوى خۆى لەدەستدەدا و ئىسلامى سیاسى رەوتیکی هیورانە، دوور لە بەکاربردنى زەبروزەنگ و دوور لە رادیکالیزمى ئایدیۆلۆژى و سیاسى، بە خۆو گرتوو و بووتە بالادەست لە چوارچۆه رەوتى ئىسلامى سیاسى لە پانتاییه هەرە فراوانەکەیدا. لە راستیدا موفارەقە (پارادۆکسیک) ئەوێهە کە یهکیک لە هۆیەکانى ئەو پيشووەچوونە، واتە بالادەستبوونى ئىسلامى میانرەو (تۆ بلى هیورانە) هەر ئەزموونى کۆماری ئىسلام ئیرانە کە نەیتوانى تاقیکردنەوێهەکی سەرکەوتوو و پۆزەتیف لە ئافراندنى "سیستەمى ئىسلامى". لە راستیدا دەرکړئ بلین کە تا رادەیهکی زۆر ئەوە راستە کە کە رژیمی ئىسلامى لە ئیران "سەرکەوتو" بوو لە "ناشیرینکردنى" وینەى ئىسلامى سیاسى، هەتا بگرە ئىسلام بە گشتى. بەسەرەتای ئیران ریک ئەو حالەتە پشتراست دەکاتەو کە بیرمەندى پاکستانى ئیقبال ئەحمەد بە جوانى گوزارشتى لیکردووە

که دهلی "له هه موو شتیکی خراپتر، که به سهر هیزه ئیسلامییهکان بیټ، ئه وهیه که جه ماوه ریکی زور له خویمان کۆبکه نه وه کانتیک که له دهره وهی دهسه لاتن به لام دواي گرتنه دهستی دهسه لات ئه وه جه ماوه ره دلشکاو بکه ن و له دهستی بدن. "به مانایه ش ئاسان نیه ئه زموونی ئیران جاریکی دووپات بیته وه، به لکو ره وته که به گشتی به ره و "هیوربوون" و میانرهبوونی ئیسلامی سیاسی ریده کا. ئه مرۆ له زوریک له ژینگه سیاسییهکانی جیهانی ئیسلامیدا زیاتر ئامازه به ئه زموونی "ئیسلامی سیاسی" له تورکیا وهک پۆزه تیغ و سه رکه وتوو ده کرئ تا ئه زموونی کوماری ئیسلامی ئیران. من وای ده بینم که ره وتی ئیسلامی سیاسی له رۆژه لاتی ناوه رپاست به ره و ئه وه ده چی، وهک ئه وهی که سامی زوبه یه پیده لهی ره وتی "نورمالبوون و گونجاندن - routinization"³ له گه ل پرۆسه سیاسییهکاندا تا دهرکه وتن وهک ره وتیکی دژبه ر له رپاست ئه وه پرۆسه یه. به لام ئه وهی ده بی بخریته سهر بۆچوونی زوبه یه ئه وهیه که ئه م گۆرانکاریه یه که سهره (یهک لایه نه) نیه به لکو به هه مان شیوه هیزه علمانییهکانیش، لیڤه و له وئ، هاتوونه ته سهر ئه وه باوه رهی که ده کرئ هیزه ئیسلامییهکان به شیک بن له پرۆسه سیاسییهکانی ئافراندن و به رپوه بردنی سیسته می سیاسی. ئه وه خو ی له خویدا ده توانی دیارده یه کی ئه رینی (پۆزه تیغ) بیټ وه بخزیته چوارچیوهی ئه وه بۆچوونه ی که ده میکه هه ندیک له تویره ران ه تایبه تی رۆژئاوایی) جختیان لی کردۆته وه، ئه وهی که پرۆسه ی دیموکراتیزه کردن له رۆژه لاتی ناوه رپاست سه رکه وتوو نابیت به بی به شداریکردنی (یا به شدارییکردنی) ئیسلامی سیاسی. هه لبه ته، به جختکردنه وه له وهی که مه به ست ئه وه به شه ی ئیسلامی سیاسییه که ته به نای میئودی ئاشتیانه له خه بات، فره رهنگی سیاسی و هه مه رهنگی ئایدیۆلۆژی ده کات؛ به شیوه یه کی گشتی پلورالیزی ئایدیۆلۆژی و سیاسی لا په سه نده. ئه وه ش زور گرنگه جختکه یه وه که ئه م باوه ره، واته به شدارییکردنی ئیسلامی سیاسی میانره و له پرۆسه سیاسییهکاندا، ئه مرۆ به زور هووه له جیهانی رۆژئاواش، واته له سیاسه تی ره سمی ولاتانی رۆژئاوادا، به تایبه تی ئه مریکا، به رجه سته یه.

پرسیاریکی گرنگ ئه وهیه که ئایا ئه وه سه ره له دانانه ی رۆژه لاتی ناوه رپاست به ره و کوئ ده چن؟ وه لامی ئه م پرسیاره ئاسان نیه، له بهر هو یه کی ساده ئه ویش ئه وهیه که هیشتان رووداوه کان له سه ریپن. به هه ر حال، ناکرئ ته نها باس له یه ک دانه ئاراسته له و رووداوانه دا بکرئ، به لکو ئه گه ری هه ره به هیز ئه وهیه که سه ره له دانه کان ره وت و ئاراسته ی جودا جودا وه رگرن و به دهره او بیشته ی جودا جودا ته واو بن. لانیکه م، هه ندیک له تویره ران گه توگۆیان له سهر ئه وه پرسیاره کردوه و ده توانین باس له دوو ئاراسته بکه یین له ناو ئه وه تویره رانه دا: یه کیکیان ئه وه ئاراسته یه یه که پییوایه ئه م راپه رپینانه به ره و ئاراسته یه کی دیاریکراو (somewhere) گوزه رده که ن، واته راپه رپینه کان ئامانجییکی دیاریکراو ده پیکن، که ئه ویش به ر له هه ر شتیکی گه یشتنه به سیسته می دیموکراتی. به مانایه کی تر مه به سته ی ئه وه راپه رپینانه هه ر ئه وه نیه که رژیمه سته مکاره کان بپوخین، به لکو وهک ئه لته رناتیغ سیسته میکی دیموکراتیش بنافرینن؛ دووه میان، ئه وه ئاراسته یه ی

³ ئه م وشه یه، که زیاتر چه مکیکی سۆسیۆلۆژی، به رامبه ریکی پڕ به پیستی له زمانی کوردیدا نیه هه ر له بهر ³ ئه وه ش به وه رگی رانیکی ته قریبی ده کرئ، وهک پرۆسه، بلین "گونجاندن و نورمالبوون".

که دهلی، به لای راسته جه ماوه ری ولاتانیک هه ستاونه ته سه ریچی به لام مه رج نیه ئەلته رناتیفیکی کامل و پیگه بیشتوو یان پیچی. که وابوو، به پیچی ئاراسته ی دووه میان راسته ئەو راپه رینانه مه به ستیان (یا هه رنه بی مه به ستی زوور به یان) رووخاندنی رژیمه سته مکاره کانه، به لام مه رج نیه هه لگری ئەلته رناتیفیکی دیاریکراو بن، که واته به بی ئاراسته یی (nowhere) گوزه رده کهن.

جگه لهو دوو ئاراسته یه، باشتروایه له گوشه بینینی فره پهنگی ئایدیۆلۆژی و سیاسییه وه گوزارش لهو راپه رینانه بکری و بهو مانایه ش باس له سیناریۆی جودا جودا بکهین: له راستیدا ده کری بلین که له ناو هه ناوی ئەو سه ره هه لدانانه دا پرۆژه ی جوړاوجۆری علمانی، ئیسلامی، لیبرال-دیموکراسی و هی تر جیگه یان بوته وه. دیاره سیناریۆیه که ده کری ئەوه بی که هه رنه بی به شیک لهو راپه رینانه له لایه ن، بو نمونه، دامه زراوه ی سه ربازییه وه ویا له لایه ن هاوپه یمانیه که (له نیوان دامه زراوه ی سه ربازی و ره وتیکی ئایدیۆلۆژی-سیاسی)یه وه "بذری"، ریک له چوارچیوه ی ئەو دیارده یه سیاسییه ی که له میژوودا به دیارده ی "دزینی شوپشه کان" ناسراوه. له راستیدا هه ر له رۆژانی سه ره تای سه ره هه لدانه کانی تونس و دواتریش میسر، من ترسیکم هه بوو له وه ی ئەو سه ره هه لدانانه له لایه ن دامه زراوه ی سه ربازییه وه یا به یارمه تی ئەو دامه زراوه یه بذرین. له راستیدا ئەوه ی له تونس له سالی 1987دا روویدا ریک دزینی (یا ده سته سه رداگرتنی) راپه رین بوو له لایه ن (زهینه لعابدين بن عه لی)ه وه، هه لبه ته به یارمه تی و پشتگیری دامه زراوه ی سه ربازی و هه والگیرییه وه وه به قه بولیکی، هه ر نه بی زیمنی، ولاتانی رۆژئاواوه، به تایبه تی ئەمیریکا. به ته سه وری خۆم ئەگه ر راپه رینه جه ماوه ریه که ی میسر هه ر زو نه دزرا بیته، له لایه ن دامه زراوه ی سه ربازی و گاردی کۆنه وه، ئەوا له باشتترین حاله تدا هیشتان ئەگه ری دزرا نی ئەو راپه رینه هه ر له ئارادایه. راسته خه لکی میسر به ره و ریفرانده م چوون بو نو یکردنه وه ی ده ستوور، به لام ئیستاش مه ترسی دزرا نی ئاراسته ی ئەو شوپشه هه ر ئەگه ریکی کراوه یه: هیشتا ئەو شوپشه به ئاکام نه گه بیشتوو؛ له پرۆسه یه کی ئالۆزدا یه که تیایدا (واته لهو پرۆسه یه دا) زۆر هیز و توانای ئایدیۆلۆژی و سیاسی جودا جودا هه ن که له به رانه ر یه کتر له مملانیدان.

به بوچوونی من ئەو گفتوگۆیه ی سه ره وه گرنکه به په یوه ندی له گه ل رووداوه کانی (خۆپیشاندانه کانی) باشووری کوردستان: ئایا ئەوه ی باشووری کوردستان به ره و ئاسۆیه کی دیاریکراو ده چی واته (somewhere) یا ئاسۆیه کی دیاریکراوی نیه واته (nowhere)ه وه یا ئەسه له ن شتیکی تره و پیویستی به رۆشنایی تایبه تی هه یه بو باسکردن له سیناریۆی تر؟

باشووری کوردستان: له کوپوه، به ره و کوئ

سه ره تا ده بی زۆر به کورتی و به چری په نجه راکیشین بو هه ندی مه سه له ی گرنکه که په یوه ندیدارن به موماره سه رکردنی ده سه لاتی سیاسی له لایه ن کورد خۆیه وه، یا راستتر بلین له لایه ن یه کیتی و پارتیه وه، له بیست سالی رابردوودا. به ته سه ووری خۆم

کۆمهڵیک خال هەن پێویستیان بەو هیه که روڤنایان بخریته سەر، بەلام له بهر کهمی کات تهنه پهنجه بو ههندی دیاردهی ئهوه دهسهلاتی خۆمالیه راده کیشم. خالیکیان، که بهر له نزیکه دوو سال له بابته تیکمدا⁴ باسکردوه مهسهلهی پیکهاتهی دهسهلاتی سیاسی باشووری کوردستانه. به پێی ئهوه بوچوونه، ههروهک پێشتر ئامازهی پیکرا، دهسهلاتی باشووری کوردستان به شیوهیهکی زۆر ئالۆز له دوو بهش پیکهاتهوه: یهکیکیان دهسهلاتی رهسمی و ئهوهی تریشیان دهسهلاتی "نارهسمی - شاردراوهیه"⁵: دهسهلاتی رهسمی له حکومهت و پهڕلهمان و دامهزراوه رهسمیهکانی تری دهسهلات پیکدیت، بهلام دهسهلاتی شاردراوه به شیوهیهکی سههرکی له دهسهلاته "نارهسمیهکی" دوو هیزه سیاسیه سههرکیهکه، پارتی و یهکیتهی و بنهماله و کهسه دهسترویشتووهکانی ئهوه دوو هیزه سیاسیه و مومارسههرکردنی ئهوه دهسهلاته له ریگهی کۆمپانیاکانیان و کۆنتراکت و چالاکیه نهوتیه نارهسمی (تۆ بلی نایاساییهکان) و زۆر شیوهی تر پیکدیت. له راستیدا له بهر ئهوهی ئیستاش دیاردهی دوو ئیدارهیی (پارتی و یهکیتهی) هههرهیه، به ههمان شیوه دوو دهسهلاتی شاردراوهش ههه: ههروهک چۆن دهسهلاتی رهسمی له نیوان ئهوه دوو هیزه بالادهستهدا دابهشکراوه، دهسهلاتی شاردراوهش به ههمان شیوه دابهشکراوه؛ هههر یهکهیان خاوهن کۆمپانیا و بواری جوړاوجوړی وهبه رهینان و چالاکیه ئابوورییه "رهشهکانی" خۆیان. به پێی ئهوه پیکهاته ئالۆزه، وهزیر پێش نیوهرو و وهزیری رهسمی دهسهلاتی کوردیه، کهچی دوا نیوهرو ههمان وهزیر خهریکی قاچاخچیتیکردنه به نهوتهوه یا خهریکی چالاکیه ئابوورییه نارهسمیه "رهشهکان" (یا تۆ بلی شاردراوهکان)ه. له کوردستان دهسهلاتی شاردراوه حوکمی هیه بهسهر دهسهلاتی رهسمیدا. له وهش خراپتر دهسهلاتی شاردراوه خهریکی چالاکیه مافیاییه، کهچی له لایهکی ترهوه مامهله به سیاسهتی نهتهوهیی و مهسهله ستراتژییه کوردستانییهکانهوه دهکات وه دهیانخاته خزمهت بهرزه وهندییهکانی خۆی. له راستیدا مهسهلهی نهتهوهیی وهک کۆمپانیایهکی زه بهللاح وایه که دهسهلاتی شاردراوه "وهبه رهینانی" تیادا دهکات. ئهه دیاردهیه زۆر له وه ترسناکتره که بتوانین تهنه له چوارچیوهی چهک و دیاردهی گهندهلیدا سنوورداری بکهین. دهبی له روڤنایی ئهه بوچوونهدا، وشه گهندهلی له چوارچیوهی زه مهنی و مهکانی زۆر تاییهتدا، که لهه حالهتهدا دهسهلاتی سیاسی باشووری کوردستانه له بیست سالی رابردوودا، فراوانبکری و تیگهیشتنی بو بکری. لهو فراوانکردنهی چهکی گهندهلیدا دهبی باس له لایهنه ترسناکهکانی ئهوه شیوهیه له گهندهلی بکهین، که له زووربهی ئاستهکانی چالاکیه کۆمهلایهتی، ئیداری و سیاسیهکاندا رهگوریشهی داکوتیوه، وه جختیکهینهوه که گهندهلی به پێی ئهوه تیگهیشتنهی سهروهه پشتشکینه بو دۆزی سیاسی کوردستان له رههنده ناوخۆیی، عیراکی، (واته پهیوهندییه ئالۆزهکانی ههریمی

بروانه د. بورهان یاسین، "باشووری کوردستان دوا 2009\7\25: ئه رههژی سیاسی و ئه گهرهکان بهرووی داها تودا"⁴ له:

www.burhanyassin.com

دهسهلاتی شاردراوه له حالهتی تورکیا پێیده گوتری دهولهتی قول، که زیاتر پیکهاتهیهکی مافیاییه. بهه پێوهره،⁵ دهکری بلیین دهسهلاتی شاردراوه له باشووری کوردستان ریک دهکاته دهولهتی قول. له کوردستان دهسهلاتی شاردراوه حوکمی بهسهر دهسهلاتی فهرمی یا خود رهسمیدا هیه، ههروهک چۆن له تورکیاش ئهه حالهته هیه.

كوردستان به به غداوه)، ئىقلىمى و نۆونه ته وه بيه كان. چونكه له و چوار ئاسته دايه كه دياردهى گهنده لى خهريكه پشتى بزاقى سياسى كورد و پرسه ره واكهى ده شكينى. له روشنايى ئهم بۆچوونه دا، ئهمرۆ مه سه لهى كورد له به غدا دوو مه سه لهيه به كيكيان مه سه لهى ره واى نه ته وه بيه كه، به لام ئه وى ديكه يان مه سه له و سه رنئيشه ي تا قمكه كه چاوبرسى و ته ماحى پاره و ده سه لاته (له ده ره وهى پرۆسه ره سميه ئابوورى و ديپلوماسى و سياسيه ره سميه كان) و له سه ر حسيبى دۆزه ره واكهى كوردستان ده ژيى. له وه خه راپتر ئه و تا قمه سوارى ملى ئه و مه سه له ره وايه بووه و به ئاقارى زۆر مه تر سى داردا ده بيات، ته نيا مه به ست و ئامانجيش تير كردنى چاوبرسى تا قمه كه خو به تى.

ئه وهى له كوردستان له بيست سالى رابردوودا به ره مه اتووه له باشترين حاله تا لاسايي كردنه وه بيه كى كرچوكالى سيسته مى سوقيه تى و ده وله ته پولىسيه كانه. له وه ش خه راپتر، دووپات بوونه وهى ئه زمونى ده وله تانى (يا راستتر بلين شىخنشيه كان) خه ليجه. به مانايه كى تر ئه وهى له باشوورى كوردستان هه يه به رماوه بيه كى كرچوكاله له سيسته مى سوقيه تى وه هه روه ها سه ره تاي سه ره له داني نه موزه جى خه ليجه له ريخستنى سيسته مى سياسى، به رپوه بردنى كو مه لگا و چالاكيه ئابووريه كان... هتد. كردنى هه ولير به دوه ي مه به ستى كى (باسنه كراو و شار دراوه ي) سياسى په بيه ونديدار به سيسته مى سياسى و شيوازى به رپوه بردنى كو مه لگا له خو ده گه ريت ئه گه رچى ئه و كه ره كتاره سياسيه نه ي كه ده يانه وئ هه ولير بكن به دوه ي، به ئاشكرا ئه و لايه نه ي مه سه له ده رنابرن. به پيى خو يندنه وهى خو م ئه و قسه يه (واته كردنى هه ولير به دوه ي)، يانى كتومت كردنى ده سه لاتى باشوورى كوردستان به شىخنشين (مشيخه) يه، له سه ر شيواز و ريگوزه رى شىخنشيه كانى كه نداو كه بنه ماله تييدا حاكم بى، حزب تييدا دارده ستى سه رو كه كان و بنه ماله بيت و ده وله تيش دارده ستى حزب بيت، به م مانايه ش حزب و ده له ت دارده ستى سه رو ك بن. له بهر ئه وه، ئه و حاله ته ي له باشوورى كوردستان هه يه له گه ل گه وه رى سيسته مى ديموكراتى و ده وله تى ياسا و نه جامداني ريفورمى راديكالانه له و دوو ئاراسته يه دا يه كانگير نيه، ئه سته ميشه بى. (له راستيدا پارتى ديموكراتى كوردستان، دواى شه ست سال له بوونى، له كو نگره ي 13يدا، به توندى بوو به حزبى "شىخنشين". له كو مه لىك ه يماو ئاماژه و خه ملاندنى سه ركردايه تييدا ئه و حربه نه ك هه ر نيشانيدا كه ناتوانى حزبى پيداويست و گو رانكار بيه كانى سه ده ي بيستويه ك بيت به لكو به و ه يما و ئامازانه ي كه له كو نگره كه دا ده ركه وتن، به توندى گه رايه وه بو سه ده ي بيسته م و بگره بو سه ده ي نۆزده هه ميش).

له لايه كى تره وه له سالى 2009 شتىكى گرنگ له باشوورى كوردستان روويدا، ئه وهى كه من پييده ليم "ئه رزه ژى سياسى"، واته هه لى زاردنه كانى 7/25ى ئه و ساله كه ده رهاويشته يه كى هه ره گرنگى ده ركه وتنى گو ران بوو وه ك كه راكته ريكى سياسى گرنگ وه به 25 نوينه ره وه چووه ناو په رله مان. له راستيدا ئه و ئه رزه ژه سياسيه رووداويكى تريشى به دوا دا هات كه ئه و خو پيشان دانانه بوون كه له 2/17 ده ستيان پيكرد، كه دواتر

به سهرکوټکردنیکی پوډلیسیانه، له لایه ن دهسه لاتیکی که هه لگری عه قلیه تی دهوله تی پوډلیسیه، کوټایبیان پیهات.

دهسه لات، ئو پوژیسیون، شه قام: رووداو و سیناریوکان

سهره تا ده مه وئ بلیم که یه کیکی له شته هیوا به خشه کانی ئه و خو پیشان دانه ی باشووری کوردستان ئه وه یه که ئه و سهره لادانه هی نه وه یه کی نوییه، نه وه ی راپه رین، له راستیدا دوو جار نه وه ی راپه رین: یه کیکیان ئه وه یه که ئه و نه وه یه له سالی راپه رینی 1991 یا له ده ورووبه ری ئه و ساله له دایکبووه، ئه وه ی تریشیان ئه وه یه که ئه و نه وه یه زه خیره و وزه ی هه ره سهره کی راپه رینی (2011 - واته خو پیشان دانه کانی 17 ی فیهروه ری تا 19 ی ئه پرل) بووه. هه ر وه ک له هه ندیک ووتار و چاوه پیکه ووتندا ئاماژم پیکردوه، ئه و نه وه یه له رووی چو نایه تیه وه جیا وازای زوره له گه ل نه وه ی کون (واته نه وه ی شاخ و خه باتی چه کداری و ئوتو نومیخواز). له راستیدا ئه و نه وه یه (یا هه ر نه بی به شیکی زوری) نامون به و دهسه لاته؛ ئه وانه ناخوازن له دهسه لاتیکی گه نده لدا به نه ته وه بوونی خو یان (به مانای هاو لاتیبوون له قه واره یه کی نیشتمانیدا) ببیننه وه و به رجه سته ی بکه ن، به لکو ده خوازن له رپیگای دهسه لاتیکی به مانای ووشه دهسه لاتی یاسا و یه کسانای کو مه لایه تی و دیموکرات به نه ته وه و هاو نیشتمانی ببن.

هه وه لین ئه گه ریک که من هه ر زو له سهره تای ده ستپیکردنی خو پیشان دانه کانه وه با سم لیوه کرد ئه وه بوو که پیمو ابوو دهسه لاتداری باشووری کوردستان دوور نیه له حوکمرانی تونس و میسر و یه مهن و سووریه و لیبیا ش دوور تر برؤن، له پیناو دامرکاندنه وه ی خو پیشان دانه کان. من له م بوچوونه مدا میژووی ئه و دهسه لاتدارانه، که زوریش خویناویه (به خوینی کورد به کورد به کوشندان، یا گه ر چه ز بکه ی بلیی کورد کوشتن)، ده که مه پیوه ر. جگه له مه ش، ئه و بوچوونه له راستیه کی تریش پیهه لده گری ئه ویش ئه وه یه که دهسه لاتی باشووری کوردستان ئیستاش، به شیوه یه کی ئالو زتر له جاران، دو ئیداره یه و ترسیکی گه وره ش هه ر له سهرتای خو پیشان دانه کان ئه وه بوو که جاریکی تر ئه و دوو ئیداره یه (له سه ر بنچینه ی دوو یه که ی جوگرافی) بیته وه گوړی، به تاییه تیش هه ر زو هه ندی هیما هه بوون له وه ی که یه کیکی له سیناریوکانی به رده می پارتی جیا کردنه وه ی سلیمانی بوو، له حاله تیکدا ئه گه ر سیناریوکانی تر سهریان نه گرت و پارتی له وه پشتراست بوو که خو پیشان دانه کان هه ولیر و به هدینانیش ده گرنه وه. هه ر زو دوا ی ده ستپیکردنی خو پیشان دانه کان فه له که دین کاکه یی، که سه هه ره "کوردستانیه که ی" نیو پارتی دیموکراتی کوردستان، له روژنامه ی (رووداو)، به مانشیتیکی گه وره ده لی "با ئوتو نومی بدریته سلیمانی" (رووداو، 2011/2/28). ئه مه قسه ی هه ر که سیکی نیه و هیما یه کی زور مه ترسیداره، ئه وه شمان پیده لی که دهسه لاتداری باشووری کوردستان ئاماده بوون به مه به سته تی کشکاندنای ئه و بزاقه جه ماوه رییه زور دوور برؤن و هه ر هه لو یستیکی نانه ته وه یی و نابه رپرسانه بگرنه به ر، له وانه ش سهر له نوئ دابه شکردنه وه ی باشووری کوردستان بو دوو جوگرافیای سیاسی، نه ک هه ر له یه کتر دابرا و به لکو دوژمن به یه کتر به حه ددی یه کتر کوشتن، هه ر وه ک یه کتر

كوشتنه كانى نه وه ده كان؛ يه كتر كوشتنيك كه ئاراسته تيايدا سرپينه وهى به ته وا وهتى "ته ويتر" له نه خشهى سياسى ده بوو.

شتيک كه به باوه رپى من نه ئوپوزيسيون و نه شه قاميش (هر نه بي به ئاشكرا و تا ئه و جيگه يه من ئاگادارم) حيسابى باشيان بو نه كر دبوو ئه وه بوو كه يه كيک له سيناريو كانى پارتى، بو كوتايى هيئان به و هه لومه رجه له قازانجى خوئى و له زهره رى ئوپوزيسيون و بزاقى شه قام، ئه وه بوو كه نيچيروان بارزانى وه ك ئه لته رناتيقى به ره هم صالح به "پاكي جيكي" چاكسازييه وه وه ك فرياد رپس و هه لگري چاره سه رى ئه وه هه لومه رجه، ته رح بكات.⁶

سياسه تى ده سه لات روو به شه قام و ئوپوزيسيون زياتر خوئى له شه رى (ئيسئينزاف) دا ده بينيته وه تا سياسه تيك كه مه به ست ليى چاره سه رى ئه وه قه يرانه قول و هه مه لايه نه بيت كه باشوورى كوردستان ده ميكه دوو چارى بوته وه و له ماوهى دو ايشدا هه ندئ ره هه ندئ نوپى به خو وه گرتو وه. يه كيک له به شه كانى ئه وه شه ره سياسه تى "پارچه كردن و كونترول كردن، واته پارچه پارچه بكه بو ئه وهى بتوانى كونترول بكه يت" بو وه. ده سه لاتى پارتى و يه كيتى نه ك هه ر هه ولئى جددى دا وه بو له يه كتر داب راندنى ئوپوزيسيون و شه قام به لكو هه ولئى بيوو چانيشى دا وه بو له يه كتر جيا كردنه وهى پي كه اته كانى هه ر يه كئى له شه قام و ئوپوزيسيون. له م حاله ته دا، به راده ي يه كه م ئوپوزيسيون به ره ورووى ته حه ددا و تا قيكردنه وه يه كى سه خت بوته وه. دياره يه كيک له ئامرازه كاريگه ره كانى ده سه لات بو ليك داب رپنى پي كه اته كانى ئوپوزيسيون ديواندن و ناشيرين كردنى هيژه ئيسلاميه كانى ناو ئوپوزيسيون و ويئا كردن يانه وه ك مه ترسى بو سه ر "ئه زموونى ده سه لاتى كوردى" و به و شيوه يه ش ئيحراج كردنى بزاقى گو رانه. له لايه كى تره وه ئه گه ر له هه وله كانى ديواندى ئيسلاميه كان سه ركه وتوو نه بوو ئه وا دوور نيه هه ولئى ئه وه بدات كه هه ر دوو هيژه ئيسلاميه كه ي ناو ئوپوزيسيون به شدارى له حكومه تدا بكه ن و به م شيوه يه ش گو ران به ته نيا به داب رپى بمنيته وه. يه كيكى تريش له پي كه اته كانى ئه وه سياسه ته ئه وه يه كه له گفتو گو و دانو ستان دن، ته نها كه ميک بدات (واته كه ميک ته نازول بكات) كه ته نئ تيرى ئه وه بكات كه شه قام و ئوپوزيسيون وه بگه ر پي كه اته كانى ناو بزاقى شه قام و هيژه كانى ناو ئوپوزيسيون له يه كتر داتراز يئى.

له باره ي په يوه ندييه كانى ئوپوزيسيون و شه قام ده توانين بليين كه هه لو يستى ئوپوزيسيون به رامبه ر شه قام وه په يوه ندييه كانى له گه ل ئه و بزاقه دا هه نديك موفاره قه (پارادوكس) له خو گرتو وه: له لايه كه وه ئوپوزيسيون پيخوشه له ريگاي خو پيشان دانه كان فشار له سه ر ده سه لات زيده بيت، به لام به مه رجيك ئه و شه قامه ئه وه نده سه ربه خو نه بيت كه ئوپوزيسيون نه توانئ سوودى ليوه رگرئ له دار شتنه وهى

⁶ ئه م بو چوونه م هه ر له سه ره تاي خو پيشان دانه كاندا له هه نديك په يوه ندى و په يوه سته گى تاي به تدا خستوته روو. هه ر لي ره ش ده بي بگوتري كه دواتر، وه دواتريش له ميژووى ئه م كو نفرانسه، ئه م سيناريو يه به پاكي جى به ناو "چاكسازيه كه ي" مه سعود بارزانى ته واو بوو. جا لي ره دا پرسيارى ئه وهى ئايا ئه و سيناريو يه ته سه وور كرا وه بو به مه سعود بارزانى ته واو بوو وه بو نيچيرقان بارزانى نا، گفتو گو زياتر هه لده گرئ و ده بي زياتر له روشنايى په يوه ندييه كانى نيوان (يه راستر بليين مملانيكاني) نيوان كه ره كته ره كانى بنه مالئى ده سه لات دار شيبكري نه وه تا هه ر شتيكى تر.

هاوكيشه‌ی پارسه‌نگی هیز له نیوان خو‌ی و ده‌سه‌لات. هه‌ولی بالاده‌ستبوونی ئۆپۆزیسیۆن، به‌ گشتی، وه‌ هه‌ر یه‌کی‌کیش له‌ هیزه‌کانی ئۆپۆزیسیۆن به‌ ته‌نیا (واته‌ بۆ خو‌ی) له‌ ناو خو‌پیشاندانه‌کاندا و ئه‌و ئاراسته‌یه‌ی وه‌ریده‌گرێ یه‌کی‌ک بوو له‌ موفاره‌قه‌کان، له‌سه‌ر ئه‌و باوه‌ره‌ی که‌ گه‌شه‌کردنی هیز‌ی شه‌قام له‌ پانتای‌کی ته‌واو سه‌ربه‌خۆدا ده‌توانی بب‌یته‌ هۆی ئه‌وه‌ی که‌ ده‌ستپ‌یشخه‌ری سیاسی له‌ده‌ست ئۆپۆزیسیۆن ده‌رب‌ج‌ی. به‌ هه‌ر حال ئیداره‌دانی ئه‌و ئیشکالیه‌تانه‌ و ه‌ی تریش ئاسان نه‌بووه‌ بۆ ئۆپۆزیسیۆن و له‌ داها‌تووشدا ئاسان ناب‌یت: ئه‌مه‌ تاقیکردنه‌وه‌ی یه‌که‌مه‌ له‌و جو‌ره‌، که‌ له‌ ئه‌زموونی سیاسی باشووری کوردستاندا روو ده‌دات، که‌ تیايدا جگه‌ له‌ بوونی ده‌سه‌لات و ئۆپۆزیسیۆن "ره‌وتی‌کی" تریش خو‌ی نو‌اند له‌سه‌ر پانتایی سیاسی، واته‌ شه‌قام. به‌ کورتی و به‌ چ‌ری هه‌لسانی شه‌قام له‌ باشووری کوردستان (هه‌لبه‌ته‌ سنووردار به‌ ناوچه‌یه‌کی دیاریکراو) ته‌نها بۆ ده‌سه‌لات ته‌حه‌دا نه‌بوو، به‌ل‌کو تاقیکردنه‌وه‌یه‌کی جد‌دیش بوو بۆ ئۆپۆزیسیۆن. به‌ زیندویی مانه‌وه‌ی شه‌قام، یا هه‌ر نه‌ب‌ی به‌ کراوه‌یی مانه‌وه‌ی ئه‌گه‌ری ده‌سپیکردنه‌وه‌ی خو‌پیشاندانه‌کان له‌ هه‌ر کاتوساتی‌ک، زۆر پ‌یویسته‌ ئه‌گه‌ر چاوه‌روانیمان هه‌ب‌ی ده‌سه‌لات هه‌ندئ ریفۆرمی گ‌رنگ ئه‌نجام‌دا، ئه‌گه‌رنا هیزوتوانای ئۆپۆزیسیۆن (له‌وانه‌ش کاری په‌رله‌مانی) به‌ته‌نیا تی‌ری ئه‌وه‌ ناکات بۆ ئه‌وه‌ی ده‌سه‌لات والی‌کات هه‌ندئ ریفۆرمی ریشه‌یی ئه‌نجام‌دا... کۆمه‌ل‌یک سیناریۆی تریش هه‌ن که‌ ده‌کرێ مرۆف باسیان بکا، به‌لام من لی‌ره‌ قسه‌کانی خۆم ده‌ب‌رمه‌وه‌، به‌ هیوای ئه‌وه‌ی که‌ ده‌رفه‌تی‌کی تر هه‌ل‌که‌وئ، له‌و بیست ده‌قیقه‌یه‌ی تر که‌ هه‌مانه‌ بۆ به‌شی پ‌رسیار و وه‌لام، ده‌ خزمه‌تاندانم و گ‌فتوگۆ بکه‌ین...

به‌شی دووه‌م: گ‌فتوگۆ

* له‌ پ‌رسیاره‌که‌ی کاک ئازاده‌وه‌ ده‌ست پ‌یده‌که‌م که‌ ده‌ل‌ی: ئایا کوردستان و رۆژه‌ه‌لاتی ناوه‌راست دوا‌ی ئه‌و شه‌پۆله‌ی گۆرانکارییه‌ به‌ ره‌و کوئ ده‌چن؟

جاری با به‌وه‌ ده‌ست پ‌ی‌یکه‌ین که‌ ئایا مه‌به‌ستی پ‌رسیاره‌که‌ت کوردستانی گه‌وره‌یه‌ یا باشووری کوردستانه‌؛ ره‌نگب‌ی زۆرتر مه‌به‌ستت باشووری کوردسان ب‌ی. به‌ هه‌ر حال، زیاتر له‌ رۆشنایی باسه‌که‌ی خۆم وه‌لامی پ‌رسیاره‌که‌ ده‌ده‌مه‌وه‌. یه‌که‌م، جاری زۆر گ‌رنگه‌ ئیمه‌ گۆرانکارییه‌کانی رۆژه‌ه‌لاتی ناوه‌راست له‌ رووداو‌ییکی ساده‌ ده‌رب‌که‌ین و وه‌کو دیارده‌ بیان‌بینین. هه‌روه‌ها پ‌شوودر‌یژی‌شی ده‌وئ بۆ ئه‌وه‌ی ئاکامی (یا ره‌ستتر بل‌یین ئاکامه‌کانی) ئه‌و سه‌ره‌له‌دانانه‌ بب‌ینین. ئه‌م دیارده‌یه‌ نه‌ سه‌به‌ینی و نه‌ له‌ ماوه‌یه‌کی کورتیشدا کۆتایی د‌یت. ئه‌م "دیارده‌یه‌" گۆرانکاریه‌کی بنه‌ره‌تی هه‌مه‌ ره‌هه‌ندییه‌ که‌ کۆمه‌ل‌یک مه‌سه‌له‌ی

دهسه لآت بو ئۆپۆزیسیۆن به زمانی عه ره بیهه⁷ به مانایه کی تر ئهم نه وهی نوویه ئاسه واریکه نه ته وهی سه رده ستی پیوه نییه، بویه بو یه که مین جار له میژووی ههر چوار پارچه ی کوردستان پۆتینسیالیک (توانای شار دراوه) ی ئاوها گه وره له نیو ئه وه نه وه یه دا له باشووری کوردستاندا به دیده کرئ. بو سی پارچه که ی تری کوردستان ئه وه ده رفه ته هه لئه که وه تووه، ته نها ئه وه نه بی که له ده ره وه ی ولآت (له تاراوگه) نه وه یه که له دایک بوون له ده ره وه ی کاریگه ربیه نیگه تیغه کانی نه ته وه ی سه رده ست که له نیویاندا به ئاشکرا بالاده ستی ئاراسته ی بیری کوردستانیکه سه ربه خو ده رده که وئ. به بوچوونی من ئه وه مه سه له یه که متر گرنگی پی دراوه. له دوو کوئگره ی دوو حزبی خاوه ن ده سه لآت له باشووری کوردستان (واته پارتی و یه کیتی)، که به دوا ی یه کدا گیرا ون، که م یا زور ئامازه یه کی جددی به ره هندی کو مه لایه تی باشووری کوردستان، به جختکردنه وه له سه ر ئه وه نه وه نوویه، نه کرا وه ته وه. له راستیدا ئه وه دوو حزبه زیاتر له سه ر شانازییه کانی رابردوو ده ژین وه ئه سیری فکریکن که له رابردوو وه بو رابردوو به ره مه هاتوو ه.

* وه لامی پیشتتر به م دوو پرسیاره وه گریده ده م:

ئایا ئۆپۆزیسیۆن وه ک تاک (واته ههر هیژیکی ئۆپۆزیسیۆن به ته نیا) بجیتته لای ده سه لآت و قسه ی له گه لدا بکات؟ ئایا به شداری له حکومه تدا بکا یا نا؟

هه رگیز به ته نیا نا. بو پرسیاره دوو هه میش؛ به با وه ری خو م به شداریکردنی ئۆپۆزیسیۆن له حکومه تدا به بی ئه وه ی هه ندیک مه سه له ی ریشه یی و بنچینه یی گوپردرا بن و ریککه وتن له سه ر ئه وه گو رانکاریه ریشه ییانه کرابی، وه ک بو نمونه ده ره یانی هیژی چه کدار له ده ست پارتی و یه کیتی، ده ره یانی ئه وه میدیا زه به لاهه که به ده یان که نالی ته له فزیۆن، گو فوار و روژنامه و ئیمکاناتی چاپکردن له ده ستی ئه وه دوو حزبه. هه روه ها ده ره یانی پاراستن و زانیاری و ئاسایش له ده ستیان و کو مه لیک مه سه له ی تری زور بنچینه یی که ده توانن خو یان له په یوه ندیه ئالۆزه کانی سیکوچکه ی (حزب- ده ولت- کو مه لگا) دا ببیننه وه، هه نگاو و مه رگی گرنگن بو به شداریکردن. ئه مرۆ هیژ و توانای که ره کته ره کانی مه یدان ی سیاسی له باشووری کوردستان له رووی ده رفه ت و توانای مالی و په راویزی کاریگه ری خسته نه سه ر کو مه لگا و داموده زگا ره سمیه کان زور ناهاوتا و ناهاوسه نگه، هه لبه ته له به رژه وه ندی دوو حزبه که ی ده سه لآت. به رده وامبوون به م شیوه یه وه و چوونه ناو هه ره له بزاردنیک له م هه لومه رجه دا (جا چ پی شوخت یا له کاتیکی تردا) به ئه گه ری زور له زیانی ئۆپۆزیسیۆن ده بییت، به تاییه تی گو ران، چونکه چیتتر ئه م بزاقه خاوه نی فاکته ری مو فاجه ئه نیه و ده سه لاتیش به رده وام ده بی له به کاره یانی هه موو ئه و ئامرازانه ی به ده ستیه وه یه تی بو بردنه وه ی هه لبژاردن. فاکته ری کتوپری (مفاجه ئه) به تاییه تی له هه لبژاردنه کانی یه که مدا (2009\7\25) گرنگ بوو بو گو ران که له هه لبژاردنه کانی داها توودا نایییت.

به مانایه کی تر ئه گه ر ئۆپۆزیسیۆن بجیتته ناو حکومه تیکه وه بی ئه وه ی که مه سه له بنچینه ییه کان برابیتنه وه، ئه وا به کورتی و به چری، ده ست ده داته خو کوژی. بو

ئهم رسته یه دواتر خرا وه ته سه ر ده فی ووتار، چونکه ئاشکرا یه که وه لامه که دوا ی بهرواری به ستنی کۆنفرانس بلاو کرا یه وه.⁷

خۆکوژی؟ ئەگەر یەکێک یەكجار لاوازه و ئەسته‌میشه که پارتی و یه‌کیتی له لای خۆیانەوه دەست له کۆنترۆڵکردنی پاراستن، زانیاری، ئاسایش، هیژی "پیشمه‌رگه" و کۆنترۆڵکردنی داموده‌زگاکانی ده‌ولەت هه‌لگرن. ئەمڕۆ هیژی چه‌کداری (پیشمه‌رگه) نزیکه‌ی به دووسه‌ت هه‌زار (هه‌لبه‌ته به ناو) چه‌کدار هه‌یه له کوردستاندا، له لایه‌ن دوو هه‌یزه‌که‌وه تیجاره‌تی پێده‌کری و وه‌ک پێگه‌یه‌کی ده‌سه‌لات (ئامرازی تۆقاندن و ترساندن - بگره کوشتن) به‌کار ده‌بری. پیشمه‌رگه نه‌بۆته به‌شیک له هیژی چه‌کداری عیراق به پێی ده‌ستووری عیراق، ده‌سه‌لاتیش به‌رده‌وام به‌غدا گونا‌ه‌بار ده‌کات به‌وه‌ی ئەو پرۆسه‌یه به‌جی نه‌گه‌یشته‌وه. راستیه‌که‌ی ئەوه‌یه که ئەو دۆخه‌ی که هه‌یه خزمه‌ت به هیژی‌مۆنی دوو هه‌یزه‌که‌ی ده‌سه‌لات ده‌کات و به نه‌ته‌وه‌کردنی مه‌سه‌له‌ی پیشمه‌رگه‌ش، ته‌نها چه‌واشه‌کاری و ناراستگۆییه‌کی ده‌سه‌لاته، مه‌به‌ستی راسته‌قینه‌ش لێی هه‌یشته‌وه‌ی هه‌یزه چه‌کداره‌کانی کوردستانه له ژیر رکیفی خۆیان بۆ پاراستن ه به‌هه‌یزکردنی ده‌سه‌لاتیان... که‌واته زۆر به کورتی و به چ‌ری قه‌بوولکردنی ئەم دۆخه و چوونه ناو ئەو شیوه‌یه له ده‌سه‌لات خۆکوشتن نه‌بی هیچ‌تر نیه...

راسته شه‌قام له 19ی ئەپرێلدا دامرکایه‌وه، به‌لام ئەو دامرکانه‌وه‌یه کۆتایی نییه؛ با ئەو قسه‌یه په‌یامیک بێ بۆ ئۆپۆزیسیۆن و بۆ ده‌سه‌لاتیش. له لایه‌کی تره‌وه، ئەگه‌ر ده‌سه‌لات وا باوه‌ر بکا که توانیوه‌تی بۆ ماوه‌یه‌کی دووردریژ شه‌قامی کوردی بێده‌نگ بکات، ئەوا به هه‌له‌دا چووه؛ کیشه بنچینه‌یه‌کانی شه‌قامی کوردی "چاره‌سه‌ر" نه‌کراون. جگه له‌وه‌ش، رۆژه‌لاتی ناوه‌راست ئیستاش له‌سه‌رپێیه و باشووری کوردستانیش به‌شیکه له‌و حاله‌ته و به‌شیکیشه له ته‌ورژمی گلوبالیزم. به هه‌ر حال، بۆ ئەوه‌ی ده‌سه‌لات رازیی به ئەنجامدانی ریفۆرمی ریشه‌یی زۆر پێویسته ئەو خه‌یاله‌ی ده‌سه‌لات تیکبشکیت، که گوايا هه‌تا هه‌تایه توانیوه‌تی شه‌قامی کوردی بێده‌نگبکات!

* کاک ئەحمه‌دی ئەسکه‌نده‌ری گیان، بۆچوونه‌که‌ت جوانه که ده‌لیت جگه له‌و رووداوانه‌ی باسکرا رووداوی ترییش هه‌ن که گرنگ له پێشوه‌چوونی خواستی ریفۆرم و باسوخواس له‌سه‌ر دیموکراتیزه‌کردن له رۆژه‌لاتی ناوه‌راست. من عه‌رزم کردن، باسه‌که‌ی من زیاتر له چوارچێوه‌ی ئەوه‌ی که پێیده‌گوتری (به‌هاری عه‌ره‌بی) دا بوو. چونکه من له خزمه‌ت رادیۆکه‌ی کاک ناسریشدا (رادیۆی زایه‌له) له وتووێژیکدا هه‌ر زوو له سه‌ره‌تای خۆپیشاندانه‌کانی (تونس و میسر) گۆتم من باوه‌ر ناکه‌م ئێران به ئاسانی بکه‌ویته ناو ئەو هه‌لسانه سه‌ر پێیه، چونکه ئێران به پێی میکانیزمیک، که تاییه‌ت به خۆیه‌تی، به‌ریوه ده‌چی. به‌و مانایه‌ش، ره‌نگبێ ئێران هه‌لسیته سه‌رپێ به‌لام عه‌ره‌ب "دانیشتی"، یا عه‌ره‌ب هه‌لستاونه‌ته سه‌ر پێ که‌چی ئێران "چاوه‌رپێیه". به‌و شیوه‌یه، ئێران زۆر له توێژه‌رانی به خۆیه‌وه خه‌ریک کردووه و ئەوه‌ی تیبینیش ده‌کری له‌و توێژینه‌وانه‌دا ئەوه‌یه که سیسته‌می سیاسی له ئێران تاییه‌تمه‌ندی خۆی هه‌یه و له‌به‌ر ئەوه‌ش چه‌شنیک له تیگه‌یشته‌نی تاییه‌ت به خۆی ده‌وی. به هه‌ر حال، به پرسیاره‌که‌ت ده‌رفه‌تی ئەوه‌ت دا به من که جیاوازی له نیوان عه‌ره‌ب و کوردا جختیکه‌مه‌وه له‌مه‌ر شیوازی هه‌لسه‌نگاندنی شکسته میژووییه‌کان. من پێشتر گرنگیم دا به شکستی عه‌ره‌ب له شه‌ری حوزه‌یرانی 1967

چونکه وهختیک عه‌ره‌ب له سالی 1967دا شکست ده‌هینی، یه‌ک دونیا گفتوگۆی جددی له سه‌ر مه‌سه‌له‌ی دیموکراتی (به‌تایبه‌تی نادیموکراتیوونی رژیمه‌ عه‌ره‌بیه‌کان)، له‌ سه‌ر ناسیونالیزی عه‌ره‌بی، له‌ سه‌ر پیناسه، له‌ سه‌ر... هتد ده‌کرئ. ئه‌وانه‌ هه‌مووی زۆر گفتوگۆی ده‌وله‌مه‌ند بوون، وه‌ هه‌روه‌ک گووترا یه‌کیک له‌ ره‌ه‌نده‌کانی گفتوگۆ نه‌بوونی سیسته‌می دیموکراتی بوو له‌ ولاتی عه‌ره‌بی. له‌ کوردستان ته‌نیا له‌ باشووری کوردستان دوو شکستی میژوویمان هه‌یه‌ له‌ چل سالی رابردوودا له‌ سالی 1975 و 1989دا. یه‌کیکیان (واته‌ شکستی 1975) به‌ "خیانه‌تی" شای ئیران لیک‌دراوه‌ته‌وه‌ و ئه‌وه‌ی تریشیان به‌وه‌ی که‌ گوایه‌ عیراق بوته‌ خاوه‌ن چه‌کی کیمیاوی له‌ به‌ر ئه‌وه‌ کورد چیت‌ر به‌رگه‌ی به‌ره‌ه‌ستکاری چه‌کداری ناگرئ. له‌ راستیدا هه‌یچ‌کام له‌ به‌هانه‌ (یاخود بو‌چوونانه‌) ته‌واوی راستیه‌که‌ نین، به‌لکو له‌ باشترین حاله‌تا ته‌نها به‌شیکی که‌می راستیه‌ تاله‌که‌ی تیکشکانی خه‌باتی چه‌کداری بوون... من عه‌رزی خوینه‌رانم کردووه‌ له‌ باسیک‌دا که‌ له‌ 1992دا بلا‌بوته‌وه‌ (ده‌باره‌ی خه‌باتی چه‌کداری له‌ باشووری کوردستان) وه‌کوو میتودیکی سه‌ره‌کی خه‌بات. کرۆکی باسه‌که‌م ئه‌وه‌ بوو که‌ ئه‌و شیوه‌ خه‌باته‌ چۆن کوردی کردۆته‌ دیلی داگیرکه‌ریک (له‌ چوارچیوه‌ی هاوپه‌یمانیه‌کی ناموقه‌دده‌سا) بو "خۆر‌زگارکردن" له‌ چنگ داگیرکه‌ریکی تر. ئه‌مه‌ یه‌کیکه‌ له‌ گه‌وره‌ترین پارادۆکسه‌ کۆزه‌ره‌کانی بزاقی کورد، که‌ ئیستاس پیویستی به‌ رۆشنایی و پید‌اچوونه‌وه‌ی زیتره‌ بو تیگه‌یشتن لی... هه‌ر له‌ رۆشنایی ئه‌و باسه‌ش‌مدا، دواتر (له‌ وتاریک‌دا 1999)، وهختیک عه‌بدو‌للا ئۆجه‌لان کۆتایی دئ له‌ دیمه‌شق و PKK تووشی قه‌یران دئ من ته‌فسیری پیلان (کۆمپلۆ یا گه‌له‌کۆمه‌ی) نیونه‌ته‌وه‌یی له‌و قه‌یرانه‌ ره‌ت ده‌که‌مه‌وه‌ و ده‌لیم که‌ له‌ میکانیزی هاوپه‌یمانی نیوان PKK و دیمه‌ش‌قدا ئه‌وه‌ دیمه‌شق بوو بریاریدا ئه‌و هاوپه‌یمانییه‌ هه‌له‌وه‌شینیته‌وه‌، هه‌ر وه‌ک شای ئیران له‌ 1975دا بریاریدا و کۆتایی به‌ هاوپه‌یمانی له‌گه‌ل بارزانی هینا و به‌و شیوه‌یه‌ش بزاقی چه‌کداری له‌ باشووری کوردستان دووچاری گه‌وره‌ترین شکست هات. ئه‌وه‌ ده‌لیم به‌و مانایه‌ی که‌ ئیمه‌ ئاماده‌ه‌ییمان تیدا نه‌بووه‌ ته‌نانه‌ت به‌و قه‌ده‌ره‌ی خه‌لکی عه‌ره‌بیش (به‌ په‌یوه‌ندی له‌گه‌ل شکستی 1967) به‌ خۆماندا بچینه‌وه‌ و پرسیار بکه‌ین ئه‌رئ جگه‌ له‌ "خیانه‌تی شا و چه‌کی کیمیاوی و گه‌له‌کۆمه‌ی نیونه‌ته‌وه‌یی" هۆکار و شتی تریش ده‌بی هه‌بووبن یا نا، وه‌ ئه‌گه‌ر ئا ئه‌وا چی و چۆن؟

ئه‌گینا من له‌گه‌لت کۆکم که‌ بو نمونه‌ شو‌رشی ده‌ستووری ئیران (ناسراو به‌ مه‌شروته‌) له‌ سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی رابردوو گرنگه‌، هه‌روه‌ها بزاقی د. موسه‌ده‌ق رۆلی به‌رچاوی هه‌بووه‌، نه‌ک هه‌ر بو ئیران به‌لکو بو دیارده‌ی "رادیکال‌کردنی" سیاسه‌ت له‌ ته‌واوی رۆژه‌لاتی ناوه‌راست، به‌ تایبه‌تی له‌ په‌نجاکان و شه‌سته‌کانی سه‌ده‌ی رابردوودا. جگه‌ له‌مانه‌ش ریفۆرمه‌کانی ده‌وله‌تی عوسمانی (ناسراو به‌ ته‌نزیمات) له‌ "پاک‌جی" خه‌تی گو‌لخانه‌ 1839 و "پاک‌جی" خه‌تی هوما‌یۆن 1856، به‌ گشتی رووداوی گرنگن بو تیگه‌یشتنی دیارده‌ی ریفۆرم و مؤدیرنیزه‌کردن له‌ رۆژه‌لاتی ناوه‌راست.

* پرسیاریک کراوه‌ ده‌باره‌ی په‌نابردنی سیسته‌می "علمانی" بو ئابین؟

ته‌واو راسته؛ یانی له لایه‌ک ده‌سه‌لاتدارانی باشووری کوردستان ئەمرۆ مه‌ترسی پالۆیکدانی گۆران و دوو هیژی ئیسلامی له‌به‌رامبه‌ر ده‌سه‌لاتی پارتی و یه‌کیته‌ی گه‌وره ده‌که‌نه‌وه و وه‌ک مه‌ترسیه‌ک وینایده‌که‌ن، که‌چی، هه‌ر خۆیان پێشتر، به‌ تاییه‌تی له هه‌شتاکاندا ئەحزابی ئیسلامییان ساز کردووه یا پشتگیریان کردوون. نموونه‌ی تر له رۆژه‌لاتی ناوه‌راست هه‌ن: ئەنهر ئەلسادات له‌ هه‌فتاکان (دژی چه‌پی میسری و هه‌روه‌ها به‌ مه‌به‌ستی که‌مکردنه‌وه‌ی رۆل و کاریگه‌ری ناسریزم) پالپشتی به‌هیژبوونی ره‌وتی ئیسلامی کرد، ژهنه‌راله‌کانی تورک له‌ هه‌شتاکان دژی چه‌پی تورکی بواریان کرده‌وه بۆ به‌هیژبوونی ره‌وتی ئیسلامی؛ هه‌مان ره‌وت که‌ دواتر له‌ بارودۆخیکی تر وه‌ک هه‌ره‌شه و مه‌ترسی مامه‌له‌ی له‌گه‌ڵدا کرا. له‌به‌ر ئەوه مه‌سه‌له‌ی ره‌ش و سپیکردنی علمانی به‌رامبه‌ر ئیسلامی، هه‌رنه‌بی له‌ په‌یوه‌سته‌گی رۆژه‌لاتی ناوه‌راستدا، نه‌ک هه‌ر هه‌له‌یه به‌لکو بگه‌ر زۆریش مه‌ترسیداره. ده‌سه‌لاتدارانی باشووری کوردستان (به‌ دیاریکراوتر پارتی و یه‌کیته‌ی) سه‌رمه‌شقی پرۆسه‌ی به‌قه‌بولدانی ده‌ستووری عیراق بوون، ئەو ده‌ستوره‌ی که‌ هه‌رنه‌بی له‌ هه‌ندیک له‌ ره‌هه‌نده‌کانیدا ده‌توانی زۆریش ئیسلامی بیته‌. له‌ راستیدا هاوپه‌یمانه هه‌ره سه‌ره‌کیه‌کانی پارتی و یه‌کیته‌ی له‌ ئاستی عیراق هیژه ئیسلامیه‌کان، به‌ تاییه‌تی هیژه شیعییه‌کان. بۆیه پێویسته به‌ چاویکی ره‌خنه‌گرانه‌وه سه‌یری شته‌کان بکه‌ین. ئایا ئەو به‌هانه‌یه‌ی پارتی و یه‌کیته‌ی که‌ گوایه هیژه ئیسلامیه‌کان هه‌ره‌شه‌ن بۆ سه‌ر سیسته‌می "علمانی" پێی له‌ ترس له‌ ده‌سه‌لانی ده‌سه‌لات هه‌لده‌گرێ یا له‌ په‌رۆشیان بۆ پاراستنی ئەوه‌ی پێیده‌گوتری ئەزموونی سیاسی باشووری کوردستان. به‌ باوه‌ری من یه‌که‌میانه، واته‌ ترسیان له‌وه‌ی که‌ ده‌سه‌لات له‌ده‌ست بده‌ن! دواجار "ئەزموونه‌که‌ش" له‌ لایه‌ن ئەو دوو هیژه‌وه ده‌ستیه‌سه‌ردا گیراوه (دزراوه).

به‌ باوه‌ری خۆم په‌رۆشی بۆ دواپۆژی کورد و ئەزموونه‌که‌ی له‌ باشوور ده‌کرێ له‌ ریگایی ئەوه‌ی که‌ له‌ کۆمه‌ڵیک نووسین و چاوپێکه‌وتندا باسم کردوه بۆ ئەویش ئەوه‌یه که‌ پێویسته دواپۆژی کورد له‌ سه‌ر بنه‌مای "یه‌کیوونی دژایه‌تییه‌کان" ریکبخرێ: له‌م کۆکردنه‌وه‌ی دژایه‌تییه‌کاندا گه‌رنه‌ نیه‌ تۆ بۆچوونی ئایدیۆلۆژیت چیه‌ به‌لکو گه‌رنه‌ دوو پره‌نسیپه‌: 1) کوردستانییوون (هاونیشتمانی بوون) وه 2) پره‌نسیپی دیموکراسی، واته‌ ریکخستنی پانتایی سیاسی (تۆ بۆ پانتایی نه‌ته‌وه) له‌سه‌ر بنچینه‌ی مافی یه‌کسان له‌ خۆریکخستن و به‌شداریکردنی سیاسیدا، پشتنه‌ستوو به‌وه‌ دوو پره‌نسیپه‌. به‌ مانایه‌کی تر قه‌بولکردن و پێزانینی پره‌نسیپی پارچه‌ پارچه‌ بوونی (تۆ بۆ هه‌مه‌په‌نگبوونی) کۆمه‌ڵگا له‌لایه‌ک وه‌ یه‌که‌کردنی ئاره‌زوومه‌ندانه و دیموکراتییانه‌ی ئەو پارچانه له‌ سیسته‌میکی سیاسی پلورال و توکه‌دا، له‌ ریگای به‌ستنه‌وه‌ی پره‌نسیپی دیموکراتی بوون به‌ پره‌نسیپی کوردستانییوونه‌وه. جیگه‌ی وه‌بیره‌ینانه‌وه‌یه که‌ له‌ چوارچۆیه‌ی چهند باسوخواسیکی تریشدا تیشکم خستۆته سه‌ر ئەم مه‌سه‌لانه، بۆ نموونه له‌ چوارچۆیه‌ی چه‌مکی (نویبوونه‌وه‌ی کوردایه‌تی) دا.

* پرسیاریکی تر: ئەوانه‌ی له‌ سه‌ر شه‌قامن علمانین یا نا؟

بۆ وەلامى ئەم پىرسىيارە پىيوستىم بە پىشەكەك ھەيە وە باشتىش واىە بگەرپمەو ە سەر بابەتى سەرەو بە جختکردنەو ە لەو ەى كە يەكبونى (يا راستتر بلپين يەكکردنى) دژايەتییەكان، لە چوارچۆیە "تەرتیبدانپكى" نەتەو ەى (ھاوئىشتمانىبونى دىمۆكراتدا)، تەنھا چارەسەرە. بۆ دژايەتى؟ كاتپك دىمۆكراسى بە ماناى پارچە پارچە كردن و ووردکردنەو ەى (atomization) كۆمەلگا لەسەر ەموو ئاستەكان خۆى بەرچەستە دەكات، بە تايبەتى لە ئاستى تاكەكانى كۆمەلگادا، كەچى ناسیونالیزم يەك رەنگ كردن و يەكپارچەکردنى كۆمەلگايە: بە كورتى دوو شتى دژ بە يەكترن، بەلام دەبى كارپكى وەھا بكرى كە ئەو دوو جەمسەرەى دژايەتییە لەگەل يەكتر بسازپن، نەك ەەر بسازپن بەلكو ئاوتتەى يەكتر بنن: تۆ ناكرى بە نپوى علمانىيەت رپگا بە خۆت بدەيت كە ئەو ەى گوتى "ئەلاھوئەكبەر" بدپۆپنى و بە ەرەشەى ناوژەد بكەيت وە لەسەر ئەو بنچپنەيەش لە مەيدانى سياسى وەدەرنپت. چونكە لە رۆشناى پرهنسىپى ھاوئىشتمانىبون، ئەوانىش بە قەدەر "ئەو ترى" واتە علمانىيەكە، ھاوئىشتمانپن وە ئەو پرهنسىپە ئەو مافە لەو علمانىيە دەستپن كە بە پپى ەەر بەھانەيەك پت داواى وەدەرنانى ئىسلامىيەكە لە پانتايى سياسى بكات و مافەكانى خۆرپكخستن و دەربرپن و... ەتد پپ رەوا نەبپت.

جا لەم سونگەيەو، يەكپك لە جوانى و ەپژايەكانى بزاقى شەقام لە باشوورى كوردستان ئەو ەو بوو كە ەردوو رەھەندى علمانى و ئىسلامى بەخۆو گرتبوو، بەو مانايەش ئەم بزاقە بوو بە خاوەنى داھپنانپكى گرنگ لە شپواى سياسەتكردن بەرامبەر دەسەلاتدارانى باشوورى كوردستان؛ ەتا بگرە تاكپکردنەو ەيەكپش بوو لە يەكکردنى دژايەتییەكان!

* ئايا دەكرى ئەو شۆرپشە (واتە راپەرپنەكانى بەھارى ەرەبى) بە كودتا يا شنتپك لەو جۆرە تەواو بنن؟

من ەرزم كردن، دياردەى دزپنى شۆرپ ەبوو و ەيە و لپكۆلپنەو ەى زانستپشى لەسەر كراو. بۆ نمونە، شۆرپى ئپران دوو ناوى ەيە شۆرپى ئپران و شۆرپى ئىسلامى: لە راستپدا سەرەتا شۆرپى گشت ئپرانىيەكان بوو بەلام لە قۆناخپكى زۆر ەستپاردا بوو بە ئىسلامى، واتە "دزرا". نمونەيەكى تر شۆرپى بەلشەفپپە (شۆرپى ئوكتۆبەرى 1917)، كە ەرنەبى بە بۆچوونى ترۆتسكى و لاپەنگرانى ئەو شۆرپە دزرا، بە تايبەت لە لاپەن ستالپنەو ە. ەروەھا "شۆرپى" تونس لە 1987، ەروەك پپشتر باسمرد، دزرا لە لاپەن زەپنەلەعابدپن بن ەلى و "بە يارمەتى" دامەزراو ەى سەربازى و ەوالگرى... بە مانايەكى تر، ەپچ زەمانەتپك نپە كە ەندپك لەو شۆرپشە، كە لە رۆژەلآتى ناو ەراست لەسەر پپن، نەدزپن. من باسى ئەو ەشم كرد كە شۆرپى مپسر ئەگەرى زۆر ەەر زوو دزراپى يا لە ەالتى دزراندا بپ.

* جارپكى تر پىرسىيار دەربارەى ئەلتارنەتپف دەكرى:

من پپمواپە باسى ئەلتەرناتپف بەرەو داھاتوو كرا. وانەبى خەلكانپك، نووسەر و رووناكبپر، ەولپ ئەو ەيان نەدابى كە شتى جددى پپشكەش بكەن لەو ئاراستەيەدا. بۆ

نمونه، کۆمهڵیک باسی جددی له سالی 2000 له ستۆکھۆلم پيشكەش کران له سیمیناریکی یهکرۆژدها، که دهربارهی کورد بهرهو سهدهی بیست ویهک بوو. له زۆر جیگای تریش خهڵکی رۆشنبیر و ئەکادیمی شتیان نووسیوه که دواپۆژی کورد بهرهو کوئ دهرپوا و چی بکری باشه. دیسان دهگهڕیمهوه و دهلیم ئەو دابهشبوون و لهت لهتیبونهی که کاک مهربوانیش به نیگه‌رانییهوه باسی دهکا، جددییه. بهلام من بی هیوا نیم: دهکری پڕۆژهیهکی "ئه‌لته‌رناتیف" بو کورد "متربه‌کردنی" یا، هه‌روهک له‌سه‌رهوه گووترا، یه‌ککردنی کوردستانیبوون (ئه‌ته‌وه‌بوون له‌سه‌ر بنه‌مای هاونیشتمانیبوون) به‌ دیموکراسی بیت. من ئەوه له‌ رووی تیورییهوه ده‌لیم جا به‌ کردار چۆن ده‌بی ئەوه شتیکی تره.

* پرسیاریک ئەوهیه ئایا نه‌وت سه‌رچاوه‌ی سیسته‌می سته‌مکاره له‌ رۆژه‌ه‌لاتی ناوه‌راست؟ هه‌لبه‌ته له‌ باسه‌که‌مدا من نه‌گوت نه‌وت ته‌نیا سه‌رچاوه‌ی ده‌وله‌مه‌ندییه. سه‌رچاوه‌ی تریش هه‌ن بو ده‌وله‌مه‌ندی و لاتانی رۆژه‌ه‌لاتی ناوه‌راست، له‌گه‌ڵ ئەوه‌شی که نه‌وت گرنگییه‌کی تایبه‌تی هه‌یه له‌و باسوخواسانه‌دا. دیاره، هه‌ر وه‌ک گوتم، سه‌رچاوه‌ی ده‌وله‌مه‌ندی تریش هه‌ن که ده‌توانن ده‌وله‌ت، یا راستتر بلین رژیمی ناوه‌ندی، به‌هیز بکه‌ن، بو نمونه‌ی داها‌تی گه‌شتوگوزار که بو میسر و هیندی و لاتانی تر سه‌رچاوه‌یه‌کی گرنگه. هه‌ر وه‌ها ئەو قازانجه‌ی که و لاتانی نه‌وتفروش له‌ بواری وه‌به‌ره‌ینانه‌وه ده‌ستیان ده‌که‌وئ، که زیاتر ئەو وه‌به‌ره‌ینانه له‌ دهره‌وه‌ی ناوچه‌ ده‌کری. بو نمونه ئەمرو کوه‌یت زیاتر له‌ 200 میلیار دۆلاری له‌ بواری جیا‌جای وه‌به‌ره‌ینان خستۆته‌ گه‌ر، که زووربه‌ی هه‌ره زۆری له‌ جیهانی رۆژئاوا‌دا کراوه و قازانجی زۆری لیه‌رده‌گری. جگه له‌مانه‌ش، سه‌رچاوه‌یه‌کی تر، هه‌رنه‌بی بو هه‌ندی و لاتانی عه‌ره‌بی، یارمه‌تی ئەم‌ریکایه، وه‌ک بو نمونه یارمه‌تی له‌ بواری جیا‌جیادا بو تونس و میسر و یه‌مه‌ن و ئەرده‌ن. به‌لام، به‌ جختکردنه‌وه ده‌لیم، کیشه‌ی گه‌وره ئەوه نییه که ده‌وله‌ت چهند سه‌رچاوه‌ی ده‌وله‌مه‌ندی هه‌یه، به‌لکو له‌وه گرنگتر "فه‌لسه‌فه‌ی ده‌وله‌ت له‌ به‌ریوه‌بردن" کیشه‌ی سه‌ره‌کی و هه‌ره گه‌وره‌یه. بالاده‌ستی ده‌وله‌ت، به‌لکو بگه‌ر مۆنوپۆلکردنی بواری چالاکییه ئابووری و کۆمه‌لایه‌تییه‌کان له‌ لایه‌ن ده‌وله‌ته‌وه (یا ئەوه‌ی پێیده‌گوتری ستییتیزم، که زیاتر به‌ چه‌مکه فره‌نسیه‌که‌ی (étatisme) ناسراوه) مه‌سه‌له‌یه‌کی زۆر گرنگه له‌ به‌ره‌مه‌هاتنی سیسته‌می سیاسی، ئەوا ئەگه‌ر بگه‌ر هه‌ره گرنگیش نه‌بی. به‌ مانایه‌کی تر ئیمه‌ ده‌بی مه‌سه‌له له‌ ره‌هه‌ندی ئابووری و سه‌رچاوه‌کانی ده‌وله‌مه‌ندی فراوانتر ببینین وه‌ باس له‌ دید و رۆلی ده‌وله‌ت له‌ گه‌شه‌کردنی ئابووری کۆمه‌لایه‌تی و به‌ریوه‌بردنی کۆمه‌لگا و ...هتد بکه‌ین.

ئەو زۆڭدەرانەى كە راستەوخۆ لەم باسەدا بەكارهاتوون

Avineri, Shlomo (2010) "Transformations in Eastern Europe and lessons for the Middle East," in *The Struggle over Democracy in the Middle East: Regional Politics and External policies*, Brown, Nathan J. & Shahin, Emad el-Din (eds), (London & New York: Routledge).

Bayat, Asef (2007) *Making Islam Democratic: Social Movements and the Post-Islamist Turn*, (Stanford, California: Stanford University Press).

Bellin, Eva (2005) "Coercive Institutions and coercive Leaders," in *Authoritarianism in the Middle East: Regimes and resistance*, Posusney, M. Pripstein & Angrist, M. Penner, (eds) (Colorado: Lynne Rienner publishers).

Bill, James & R. Springborg, (2007) *Politics in the Middle East*, 7th ed.

Brown, Nathan J. & Hawthorne, Amy (2010) "New wine in old bottles?: American efforts to promote democracy in the Arab World," in *The Struggle over Democracy in the Middle East: Regional Politics and External policies*, Brown, Nathan J. & Shahin, Emad el-Din (eds), (London & New York: Routledge).

Brownlee, Jason "The decline of of Pluralism in Mubarak's Egypt," *Journal of Democracy*, vol. 13, no. 4, Oct. 2002.

Brownlee, Jonas (2005) "Political Crisis and Restabilization: Iraq, Libya, Syria, and Tunisia," in *Authoritarianism in the Middle East: Regimes and resistance*, Posusney, M. Pripstein & Angrist, M. Penner, (eds) (Colorado: Lynne Rienner publishers).

Brumberg, Daniel (2002) "The Trap of Liberalized Autocracy," *Journal of Democracy*, vol. 13, no. 4, Oct. 2002.

Brumberg, Daniel (2005) "Liberalization versus Democracy," in *Uncharted Journey: Promoting Democracy in the Middle East*, Thomas Carothers, & Marina Ottaway (eds), (Washington D.C. : Carnegie Endowment for International Peace, cop).

Carothers, Thomas & Ottaway, Marina (2005) "Introduction: the New Democracy Imperative," in *Uncharted Journey: Promoting Democracy in the Middle East*, Carothers, Thomas & Ottaway, Marina (eds), (Washington D.C.: Carnegie Endowment for International Peace, cop).

De Muth, Suasan (2011) "Towards a new pan-Arabism," *The Middle East*, Issue 422.

Dalacoura, Katerina (2011), *Islamist Terrorism and Democracy in the Middle East*,

Diamond, Larry (ed.) *Political Culture and Democracy in Developing Countries*, .

Entelis, John P. (Ed.) *Islam, Democracy and the State in North Africa*, (Indiana Series in Arab and Islamic Studies)

Fuller, Graham (2005) "Islamists and Democracy," in *Uncharted journey: promoting democracy in the Middle East*, Thomas Carothers and Marina Ottaway, (eds), (Washington D.C.: Carnegie Endowment for International Peace, cop).

- Hamid, Shadi (2010) "The myth of the democratizing monarchy," in *The Struggle over Democracy in the Middle East: Regional Politics and External policies*, Brown, Nathan J. & Shahin, Emad el-Din (eds), (London & New York: Routledge).
- Hawthorne, Amy (2005) "The New Reform Ferment," in *Authoritarianism in the Middle East: Regimes and resistance*, Marsha P. Possuney & Michele P. Angrist, (eds) (Colorado: Lynne Rienner publishers).
- Karam, Azza (2010) "Democracy and faith: The continuum of political Islam," in *The Struggle over Democracy in the Middle East: Regional Politics and External policies*, Brown, Nathan J. & Shahin, Emad el-Din (eds), (London & New York: Routledge).
- Kazziha, Walid (2010) "The fantasy of Arab democracy without a constituency," in *The Struggle over Democracy in the Middle East: Regional Politics and External policies*, Brown, Nathan J. & Shahin, Emad el-Din (eds), (London & New York: Routledge).
- Kedourie, Elie (1994) *Democracy and Arab Political Culture*, (London: Frank Cass).
- Keshavarzian, Arang "Contestation Without Democracy: Elite Fragmentation in Iran," in *Authoritarianism in the Middle East: Regimes and resistance*, Posusney, M. Pripstein & Angrist, M. Penner, (eds) (Colorado: Lynne Rienner publishers).
- Long, David E., et al (2007) *The Government and Politics of the Middle East and North Africa*,
- Luciani, Giacomo (1990) "Introduction," in *The Arab State*, Luciani, Giacomo (ed.) (London: Routledge).
- Migdal, Joel S. (1988) *Strong Societies and Weak States: State-Society Relations and State Capabilities in the Third World*, (Princeton; New Jersey: Princeton University Press).
- Milani, Abbas (2005) "Iran's Peculiar Election: A Historical Perspective", *Journal of Democracy*, Vol.16 issue 4.
- Norton, A. Richard (2005), "The Puzzle of Political Reform in the Middle East," in *International Relations of the Middle East*, Fawcett, Louise (ed.), (Oxford: Oxford University Press).
- Posusney, M. Pripstein, (2005) "Multiparty Elections in the Arab World: Election Rules and Opposition Responses" in *Authoritarianism in the Middle East: Regimes and resistance*, Posusney, M. Pripstein & Angrist, M. Penner, (eds) (Colorado: Lynne Rienner publishers).
- Posusney, Marsha Pripstein (2005) "The Middle East's Democracy Deficit in Comparative Perspective," in *Authoritarianism in the Middle East: Regimes and resistance*, Posusney, M. Pripstein & Angrist, M. Penner, (eds) (Colorado: Lynne Rienner publishers).
- Rubin, Barry (2006); "Dealing with Communalism," *Journal of Democracy*, Vol. 17 issue 1.
- Puddington, Arch; Piano, Aili, (2006) "Progress in the Middle East," *Journal of Democracy*, Vol.17, issue 1.
- Shahin, Emad El-din, (2010) "Democratic transformation in Egypt: Controlled reforms... frustrated hopes," in *The Struggle over Democracy in the Middle East: Regional Politics and External policies*, Brown, Nathan J. & Shahin, Emad el-Din (eds), (London & New York: Routledge).
- Tessler, Mark A.; Moaddel, Mansoor; Inglehart, Ronald, (2006) "What Do Iraqis Want?", *Journal of Democracy*, Vol.17, issue 1.

Vatikiotis, P. J. (1987) *Islam and the State*, (New York: Croom Helm).

Yassin, Borhanedin A (1992) "Irak 1968-1992: stat, ideology, ledarskap" *konflikt och samarbete vid persiska viken*, Tägil, Sven (ed.), (Lund: Lund University Press).

Youngs, Richard (2010) "Democracy and Security in the Middle East," in *The Struggle over Democracy in the Middle East: Regional Politics and External policies*, Brown, Nathan J. & Shahin, Emad el-Din (eds), (London & New York: Routledge).

Zubaida, Sami (2000) "Trajectories of Political Islam: Egypt, Iran and Turkey," *The political Quarterly*, Vol. 71, Issue 1, 2000.